

英保守黨通過支持政府 參加共同市場

以保障英聯邦共同權益為原則 希斯特別強調此舉並不損害英國主權

【倫敦二十日電】保守黨今日通過一項決議，支持政府參加歐洲共同市場。希斯在會後表示，此舉是為了保障英聯邦的共同利益，並強調這並不損害英國的主權。希斯指出，英國參加共同市場，是為了在歐洲經濟合作中發揮更大的影響力，並確保英國在國際貿易中的地位。他強調，英國將始終保持其獨立自主，並不會讓渡任何主權。

香港願與英國 保持技術合作

傾其財力發展工業建設

【香港二十日電】香港政府今日表示，願與英國保持技術合作，並傾其財力發展工業建設。香港政府官員指出，英國在香港擁有豐富的技術經驗，雙方在技術合作方面有着廣泛的基礎。香港政府將積極利用英國的技術支持，推動本地工業的發展，並提高生產力。此外，香港政府還計劃在基礎設施建設方面加大投入，以進一步改善香港的經濟環境。

中共又玩弄和 開發離島問題

【中央社二十日電】中共方面今日表示，將繼續玩弄和平談判，並開發離島問題。中共官員指出，中共一直主張和平解決台灣問題，並希望通過談判達成協議。然而，他們也警告說，如果美國繼續支持台灣當局，中共將不得不採取果斷行動。此外，中共還表示，將利用離島問題進行宣傳，以爭取國際輿論的支持。

美國防務宣佈 增派大軍赴歐

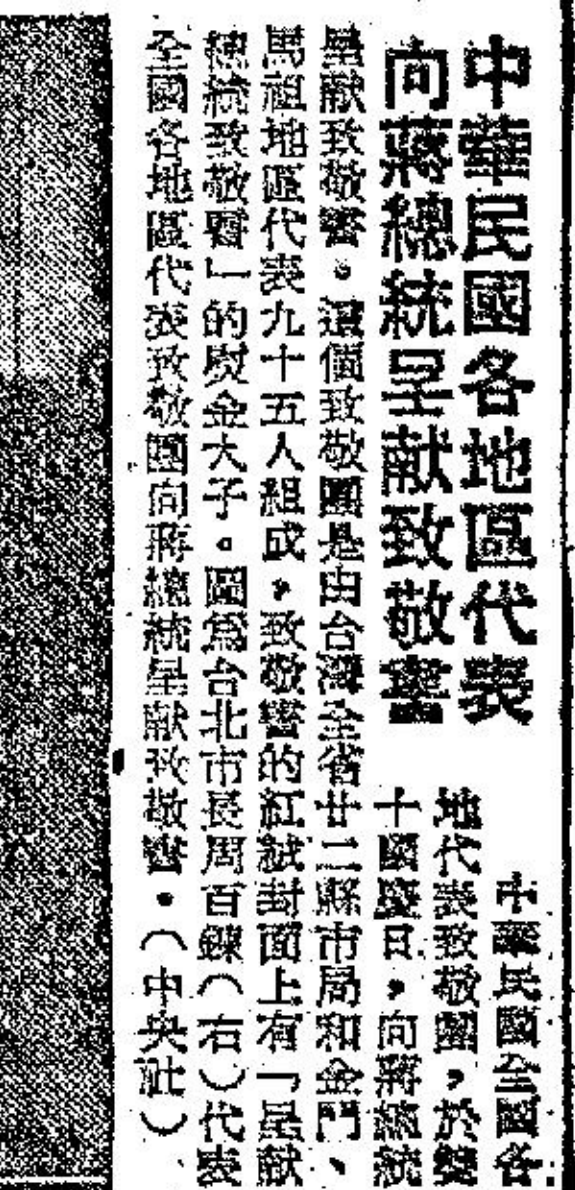
【華盛頓二十日電】美國政府今日宣佈，將增派大軍赴歐洲，以加強防務。美國國防部長表示，這項決定是為了應對日益緊張的國際局勢，並確保美國在歐洲的戰略利益。增派的大軍將包括步兵、坦克部隊以及重型武器。美國政府還表示，將加強與盟國的軍事合作，以共同維護歐洲的安全。

波蘭首次宣佈 擁有火箭武器

【華沙二十日電】波蘭政府今日首次宣佈，擁有火箭武器。波蘭官員表示，這些火箭武器是從蘇聯獲得的，並將用於防禦目的。波蘭政府還表示，將加強與蘇聯的軍事合作，以確保國家的安全。此外，波蘭還計劃在未來幾年內進一步擴大其軍備，以應對可能的威脅。

絕無可能 台北人士評論美記者報導

【中央社二十日電】台北人士今日評論美記者報導，認為絕無可能。評論指出，美記者的報導存在嚴重失實，並試圖通過誇大事實來煽動輿論。評論還強調，台灣與美國的關係是複雜的，不能簡單地用「絕無可能」來概括。評論呼籲公眾保持冷靜，並客觀看待國際形勢。



中華民國各代表團代表，向蔣總統呈獻敬啟者。

西方對柏林及德國問題 採取緩進步驟

【倫敦二十日電】西方國家今日表示，將採取緩進步驟解決柏林及德國問題。西方官員指出，目前局勢緊張，需要通過對話和談判來解決爭端。西方國家將與蘇聯進行密切溝通，以尋求共識。此外，西方還計劃在經濟和外交方面採取一系列措施，以緩解緊張局勢。

蘇聯提出新建議 美正在考慮中

【莫斯科二十日電】蘇聯政府今日提出新建議，美政府正在考慮中。蘇聯官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。蘇聯還表示，將繼續與美國進行談判，以達成協議。美國政府則表示，將認真考慮蘇聯的建議，並根據國家利益做出決定。

五分鐘讀報 今日本報新聞精華

【本報二十日電】今日本報新聞精華，包括：美國防務宣佈增派大軍赴歐、波蘭首次宣佈擁有火箭武器、西方對柏林及德國問題採取緩進步驟等。本報還報導了國際形勢的最新發展，以及各國政府的政策動向。讀者可以通過本報的簡訊欄，快速了解當日的重要新聞。

突要求法國放棄 比塞大基地

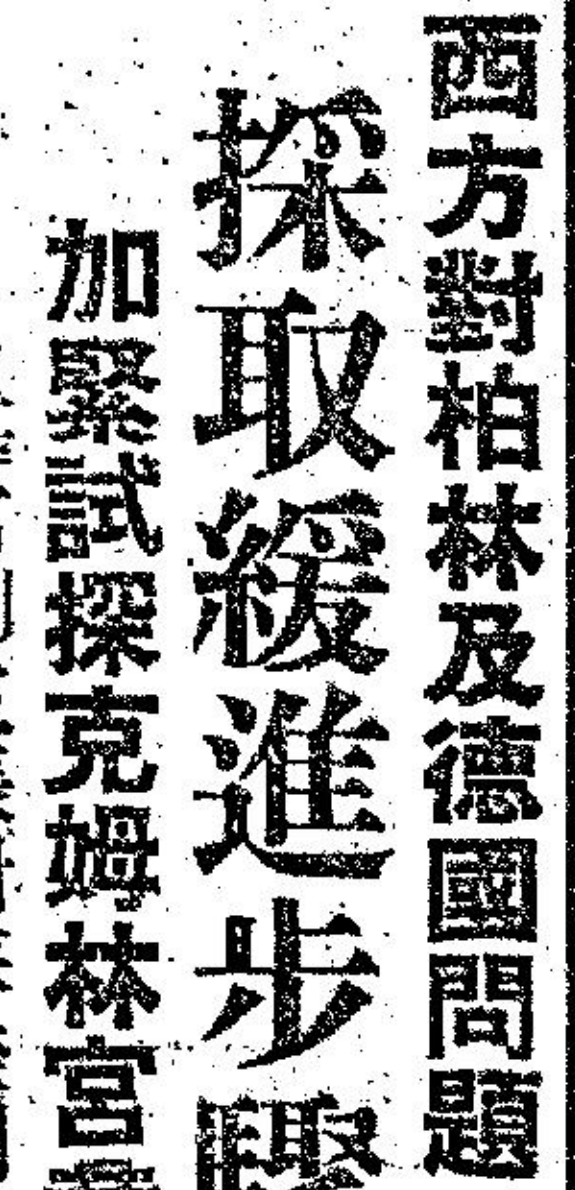
【巴黎二十日電】突尼斯政府今日要求法國放棄比塞大基地。突尼斯官員表示，比塞大基地的存在威脅到了突尼斯的主權和領土完整。突尼斯政府要求法國立即撤出該基地，並恢復突尼斯的領土完整。法國政府則表示，將與突尼斯進行談判，以解決爭端。

蘇聯十二次核試驗 各國路上車輛

【莫斯科二十日電】蘇聯今日進行十二次核試驗，各國路上車輛。蘇聯官員表示，這些試驗是為了展示蘇聯的核武力量，並維護國家的安全。蘇聯還表示，將繼續進行核試驗，直到達到國際社會的要求。各國政府則表示，將密切關注蘇聯的核試驗，並根據國際法做出反應。

波蘭人民示威 為宗教問題

【華沙二十日電】波蘭人民今日舉行示威，為宗教問題。示威者表示，政府對宗教自由的限制已經達到了不可接受的程度。他們要求政府尊重公民的宗教信仰自由，並停止對宗教活動的干預。政府則表示，將與示威者進行對話，並尋求解決辦法。



古巴里及其兒女，在古巴里大馬路中，向蔣總統呈獻敬啟者。

古巴里及其兒女 向蔣總統呈獻敬啟者

【中央社二十日電】古巴里及其兒女今日向蔣總統呈獻敬啟者。敬啟者中表達了對蔣總統的崇敬之情，並感謝其在維護國家獨立和民族尊嚴方面所做的貢獻。敬啟者還呼籲全體國民團結一致，共同為國家的繁榮和民族的復興而努力。

美提出新建議 蘇聯正在考慮中

【華盛頓二十日電】美國政府今日提出新建議，蘇聯正在考慮中。美國官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。美國還表示，將繼續與蘇聯進行談判，以達成協議。蘇聯政府則表示，將認真考慮美國的建議，並根據國家利益做出決定。

蘇聯十二次核試驗 各國路上車輛

【莫斯科二十日電】蘇聯今日進行十二次核試驗，各國路上車輛。蘇聯官員表示，這些試驗是為了展示蘇聯的核武力量，並維護國家的安全。蘇聯還表示，將繼續進行核試驗，直到達到國際社會的要求。各國政府則表示，將密切關注蘇聯的核試驗，並根據國際法做出反應。

波蘭人民示威 為宗教問題

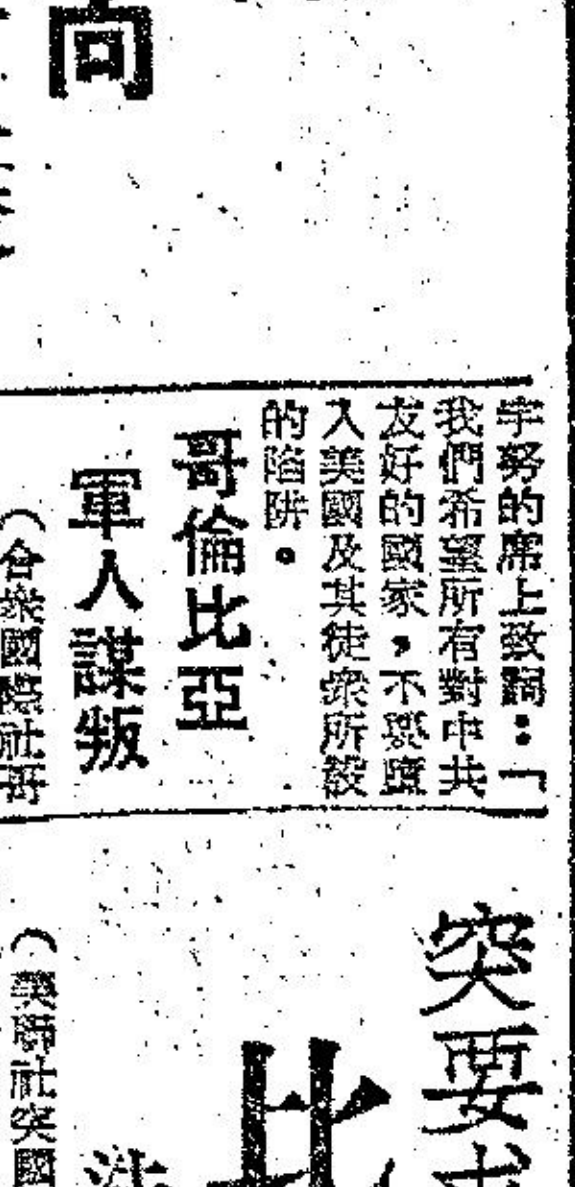
【華沙二十日電】波蘭人民今日舉行示威，為宗教問題。示威者表示，政府對宗教自由的限制已經達到了不可接受的程度。他們要求政府尊重公民的宗教信仰自由，並停止對宗教活動的干預。政府則表示，將與示威者進行對話，並尋求解決辦法。

突要求法國放棄 比塞大基地

【巴黎二十日電】突尼斯政府今日要求法國放棄比塞大基地。突尼斯官員表示，比塞大基地的存在威脅到了突尼斯的主權和領土完整。突尼斯政府要求法國立即撤出該基地，並恢復突尼斯的領土完整。法國政府則表示，將與突尼斯進行談判，以解決爭端。

蘇聯提出新建議 美正在考慮中

【華盛頓二十日電】美國政府今日提出新建議，蘇聯正在考慮中。美國官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。美國還表示，將繼續與蘇聯進行談判，以達成協議。蘇聯政府則表示，將認真考慮美國的建議，並根據國家利益做出決定。



古巴里及其兒女，在古巴里大馬路中，向蔣總統呈獻敬啟者。

古巴里及其兒女 向蔣總統呈獻敬啟者

【中央社二十日電】古巴里及其兒女今日向蔣總統呈獻敬啟者。敬啟者中表達了對蔣總統的崇敬之情，並感謝其在維護國家獨立和民族尊嚴方面所做的貢獻。敬啟者還呼籲全體國民團結一致，共同為國家的繁榮和民族的復興而努力。

美提出新建議 蘇聯正在考慮中

【華盛頓二十日電】美國政府今日提出新建議，蘇聯正在考慮中。美國官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。美國還表示，將繼續與蘇聯進行談判，以達成協議。蘇聯政府則表示，將認真考慮美國的建議，並根據國家利益做出決定。

蘇聯十二次核試驗 各國路上車輛

【莫斯科二十日電】蘇聯今日進行十二次核試驗，各國路上車輛。蘇聯官員表示，這些試驗是為了展示蘇聯的核武力量，並維護國家的安全。蘇聯還表示，將繼續進行核試驗，直到達到國際社會的要求。各國政府則表示，將密切關注蘇聯的核試驗，並根據國際法做出反應。

波蘭人民示威 為宗教問題

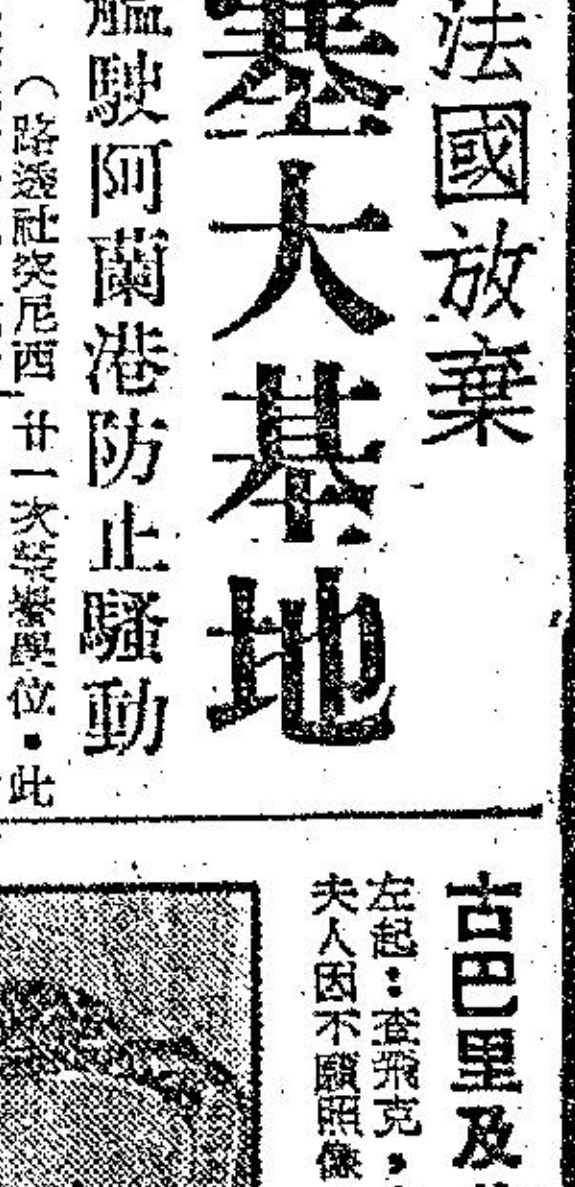
【華沙二十日電】波蘭人民今日舉行示威，為宗教問題。示威者表示，政府對宗教自由的限制已經達到了不可接受的程度。他們要求政府尊重公民的宗教信仰自由，並停止對宗教活動的干預。政府則表示，將與示威者進行對話，並尋求解決辦法。

突要求法國放棄 比塞大基地

【巴黎二十日電】突尼斯政府今日要求法國放棄比塞大基地。突尼斯官員表示，比塞大基地的存在威脅到了突尼斯的主權和領土完整。突尼斯政府要求法國立即撤出該基地，並恢復突尼斯的領土完整。法國政府則表示，將與突尼斯進行談判，以解決爭端。

蘇聯提出新建議 美正在考慮中

【華盛頓二十日電】美國政府今日提出新建議，蘇聯正在考慮中。美國官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。美國還表示，將繼續與蘇聯進行談判，以達成協議。蘇聯政府則表示，將認真考慮美國的建議，並根據國家利益做出決定。



古巴里及其兒女，在古巴里大馬路中，向蔣總統呈獻敬啟者。

古巴里及其兒女 向蔣總統呈獻敬啟者

【中央社二十日電】古巴里及其兒女今日向蔣總統呈獻敬啟者。敬啟者中表達了對蔣總統的崇敬之情，並感謝其在維護國家獨立和民族尊嚴方面所做的貢獻。敬啟者還呼籲全體國民團結一致，共同為國家的繁榮和民族的復興而努力。

美提出新建議 蘇聯正在考慮中

【華盛頓二十日電】美國政府今日提出新建議，蘇聯正在考慮中。美國官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。美國還表示，將繼續與蘇聯進行談判，以達成協議。蘇聯政府則表示，將認真考慮美國的建議，並根據國家利益做出決定。

蘇聯十二次核試驗 各國路上車輛

【莫斯科二十日電】蘇聯今日進行十二次核試驗，各國路上車輛。蘇聯官員表示，這些試驗是為了展示蘇聯的核武力量，並維護國家的安全。蘇聯還表示，將繼續進行核試驗，直到達到國際社會的要求。各國政府則表示，將密切關注蘇聯的核試驗，並根據國際法做出反應。

波蘭人民示威 為宗教問題

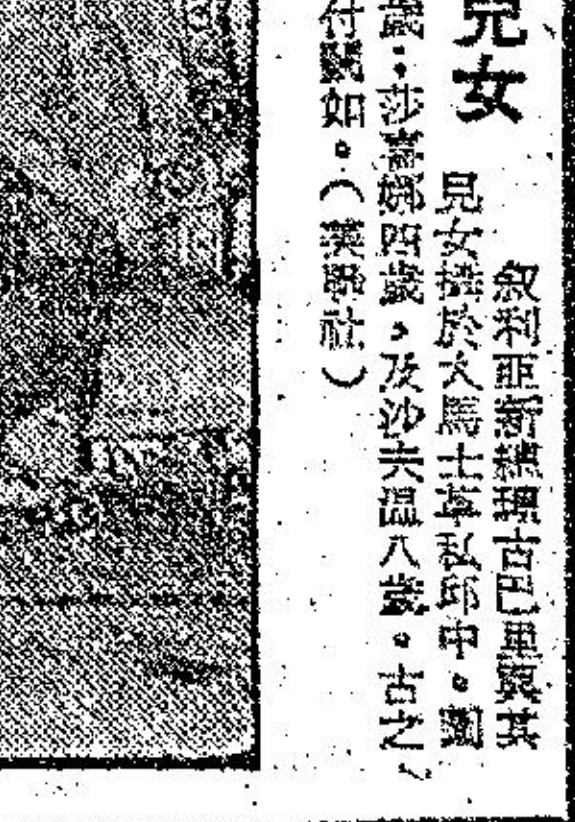
【華沙二十日電】波蘭人民今日舉行示威，為宗教問題。示威者表示，政府對宗教自由的限制已經達到了不可接受的程度。他們要求政府尊重公民的宗教信仰自由，並停止對宗教活動的干預。政府則表示，將與示威者進行對話，並尋求解決辦法。

突要求法國放棄 比塞大基地

【巴黎二十日電】突尼斯政府今日要求法國放棄比塞大基地。突尼斯官員表示，比塞大基地的存在威脅到了突尼斯的主權和領土完整。突尼斯政府要求法國立即撤出該基地，並恢復突尼斯的領土完整。法國政府則表示，將與突尼斯進行談判，以解決爭端。

蘇聯提出新建議 美正在考慮中

【華盛頓二十日電】美國政府今日提出新建議，蘇聯正在考慮中。美國官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。美國還表示，將繼續與蘇聯進行談判，以達成協議。蘇聯政府則表示，將認真考慮美國的建議，並根據國家利益做出決定。



古巴里及其兒女，在古巴里大馬路中，向蔣總統呈獻敬啟者。

古巴里及其兒女 向蔣總統呈獻敬啟者

【中央社二十日電】古巴里及其兒女今日向蔣總統呈獻敬啟者。敬啟者中表達了對蔣總統的崇敬之情，並感謝其在維護國家獨立和民族尊嚴方面所做的貢獻。敬啟者還呼籲全體國民團結一致，共同為國家的繁榮和民族的復興而努力。

美提出新建議 蘇聯正在考慮中

【華盛頓二十日電】美國政府今日提出新建議，蘇聯正在考慮中。美國官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。美國還表示，將繼續與蘇聯進行談判，以達成協議。蘇聯政府則表示，將認真考慮美國的建議，並根據國家利益做出決定。

蘇聯十二次核試驗 各國路上車輛

【莫斯科二十日電】蘇聯今日進行十二次核試驗，各國路上車輛。蘇聯官員表示，這些試驗是為了展示蘇聯的核武力量，並維護國家的安全。蘇聯還表示，將繼續進行核試驗，直到達到國際社會的要求。各國政府則表示，將密切關注蘇聯的核試驗，並根據國際法做出反應。

波蘭人民示威 為宗教問題

【華沙二十日電】波蘭人民今日舉行示威，為宗教問題。示威者表示，政府對宗教自由的限制已經達到了不可接受的程度。他們要求政府尊重公民的宗教信仰自由，並停止對宗教活動的干預。政府則表示，將與示威者進行對話，並尋求解決辦法。

突要求法國放棄 比塞大基地

【巴黎二十日電】突尼斯政府今日要求法國放棄比塞大基地。突尼斯官員表示，比塞大基地的存在威脅到了突尼斯的主權和領土完整。突尼斯政府要求法國立即撤出該基地，並恢復突尼斯的領土完整。法國政府則表示，將與突尼斯進行談判，以解決爭端。

蘇聯提出新建議 美正在考慮中

【華盛頓二十日電】美國政府今日提出新建議，蘇聯正在考慮中。美國官員表示，這項建議旨在促進國際和平與穩定，並加強各國之間的友好關係。美國還表示，將繼續與蘇聯進行談判，以達成協議。蘇聯政府則表示，將認真考慮美國的建議，並根據國家利益做出決定。

絕無可能

台北人士評論美記者報導 違反常理像天方夜譚故事

【路透社台北二十日電】據美山報所載，美記者在台北，曾與蔣委員長談話，並與蔣夫人及蔣經國先生談話，據此間人士評論，美記者之報導，違反常理，像天方夜譚故事，不可信。據此間人士評論，美記者之報導，違反常理，像天方夜譚故事，不可信。據此間人士評論，美記者之報導，違反常理，像天方夜譚故事，不可信。

哥國代表強調 反對中共入會

【路透社哥倫比亞二十日電】哥倫比亞代表在聯合國大會中，強調反對中共加入聯合國。哥倫比亞代表在聯合國大會中，強調反對中共加入聯合國。哥倫比亞代表在聯合國大會中，強調反對中共加入聯合國。

中共代表團表示 繼續購買加拿大麥

【路透社渥太華二十日電】中共代表團表示，將繼續購買加拿大麥。中共代表團表示，將繼續購買加拿大麥。中共代表團表示，將繼續購買加拿大麥。

雙十節總統接見外賓

【中央社台北二十日電】蔣總統於今日下午，在總統府接見外賓。蔣總統於今日下午，在總統府接見外賓。蔣總統於今日下午，在總統府接見外賓。



擁有火箭武器

【路透社沙加堡二十日電】據此間消息，美國擁有火箭武器。美國擁有火箭武器。美國擁有火箭武器。

對美和談

【路透社華盛頓二十日電】關於對美和談，各方有不同看法。關於對美和談，各方有不同看法。關於對美和談，各方有不同看法。

美國將領 與蔣總統會晤

【路透社華盛頓二十日電】美國將領與蔣總統會晤，討論當前局勢。美國將領與蔣總統會晤，討論當前局勢。美國將領與蔣總統會晤，討論當前局勢。

日襲南風颶 損失重創成災

【路透社東京二十日電】日本襲擊南風颶，造成嚴重損失。日本襲擊南風颶，造成嚴重損失。日本襲擊南風颶，造成嚴重損失。

失竊鉅款 香港客在台北

【路透社台北二十日電】一名香港客在台北失竊鉅款。一名香港客在台北失竊鉅款。一名香港客在台北失竊鉅款。

國人應知所警惕

【路透社台北二十日電】國人應知所警惕，注意當前局勢。國人應知所警惕，注意當前局勢。國人應知所警惕，注意當前局勢。

為求取悅婦女 日人盜男嬰

【路透社東京二十日電】據此間消息，日人盜取男嬰，以求取悅婦女。日人盜取男嬰，以求取悅婦女。日人盜取男嬰，以求取悅婦女。

【路透社倫敦二十日電】關於汽車公路，各方有不同看法。關於汽車公路，各方有不同看法。關於汽車公路，各方有不同看法。

世界一瞥

【路透社倫敦二十日電】英國政府將派兵前往北非，以維持秩序。英國政府將派兵前往北非，以維持秩序。英國政府將派兵前往北非，以維持秩序。

命運不佳

【路透社倫敦二十日電】一名英國空軍飛行員，在執行任務時不幸墜機。一名英國空軍飛行員，在執行任務時不幸墜機。一名英國空軍飛行員，在執行任務時不幸墜機。

美軍試吃蝗蟲

【路透社華盛頓二十日電】美國軍隊在訓練中，曾試吃蝗蟲以節省糧食。美國軍隊在訓練中，曾試吃蝗蟲以節省糧食。美國軍隊在訓練中，曾試吃蝗蟲以節省糧食。

新型 具跑車性能的 安國麗汽車

英國最暢銷的汽車！

新安國麗汽車是十年來英國經濟車中的空前傑作。自面世以來，即告風行。一躍而為英國最暢銷的汽車！

安國麗汽車是專為諸君評價考究而設計。在汽車性能上，創下一項全新紀錄。其配備世界上一等之引擎，動力強勁，且極其省油。此引擎配合最新之四速變速箱，發揮出跑車的行車性能。以全車的設計，又符合舒適之駕駛條件。凡此種種，確有在價位比對時，一倍的汽車中，方能獲得同等的優點。諸君如欲參觀，或試駕此具有跑車性能的安國麗汽車，

總代理：莫巴洋行

香港總公司 電話：七七一四一 九龍總公司 電話：六三〇七、六三〇九

雪花英坭

欲增加房屋美觀

雪用精，力護保及現

經濟、美觀 快乾、堅固 不受天氣影響

青洲英坭有限公司

電話：二一四六三

蔡德芬 耳鼻喉科

專治各種耳鼻喉疾病

地址：香港中環皇后大道中

買大

WORTH 華利 冷金

總代理：義安行

地址：香港中環皇后大道中

本港新聞

大風浪中拯救七男女 船主涉嫌協助偷渡 救人有功獲獎了事

【本報訊】本月四日，一艘由香港開往汕頭的漁船，在海上遇風浪，船主及七名乘客，幸得附近漁船及時發現，將他們救起。船主及七名乘客，均獲頒發獎狀，以表彰其救人有功。

參加世界佛教大會者請注意

世界佛教友誼會定於十一月十二日，在泰國曼谷舉行第六屆世界佛教大會。本會經選定十一月七日，由香港出發，前往曼谷參加大會。凡有意參加者，請速向本會報名，以便安排行程。

樓唐盛旺

七十五年期
成完底半 面天至連
起餘算式：房四廳一
司公建建興順

大淘五廠大廈

租售
月內入伙 尚餘叁層
歡迎參觀 歡迎比較
洽購處
牛地灣甸化大同有限公司
電話：822386

TIN LOK Restaurant

天樂餐廳
名師巧製 精美小菜
名貴西餅 生猛海鮮
旅行盒飯 歡迎外賣
地址：香港灣仔道三三五號
電話：三五二五六七

奧瑞

歐美男女毛衫 特別傾銷

秋季大減價

- | | |
|---------------|-----------------------|
| 威臣純茄士啤女外套 | 原價 \$85.00 減價 \$48.55 |
| 威臣純茄士啤對胸長袖女外套 | 原價 \$42.50 減價 \$24.55 |
| 威臣連牌柯倫對胸女外套 | 原價 \$44.95 減價 \$28.55 |
| 威臣百福牌V領男羊仔毛衫 | 原價 \$34.50 減價 \$28.55 |
| 威臣V領全毛男羊背心 | 原價 \$45.50 減價 \$28.55 |
| 威臣V領長袖男羊毛衫 | 原價 \$49.50 減價 \$34.55 |
| 威臣V領唔咭長袖男毛衫 | 原價 \$59.50 減價 \$38.55 |
| 威臣時美V領男羊仔毛衫 | 原價 \$49.95 減價 \$34.55 |
| 威臣時美對胸羊仔毛男外套 | 原價 \$56.50 減價 \$38.55 |
| 威臣奇V領羊仔毛男外套 | 原價 \$69.50 減價 \$48.55 |
| 威臣仕元領粗針男毛外套 | 原價 \$39.95 減價 \$24.55 |
| 威臣純毛女童衫裙 | 原價 \$29.50 減價 \$15.55 |
| 威臣燈心布女童晨褸 | 原價 \$21.50 減價 \$16.55 |
| 威臣女童棉睡袍 | 原價 \$19.50 減價 \$9.55 |
| 威臣56'封條子花絨 | 原價 \$11.50 減價 \$7.50 |
| 威臣36'封條毛花絨 | 原價 \$19.50 減價 \$9.95 |
| 威臣48'封長毛虎絨 | 原價 \$56.50 減價 \$39.50 |

半山風景獨立洋樓

香港羅便臣道94-96
實用面積1150方尺
售價\$57,500

年期999
樓高七層
有梯上落
座落山面
臨近市區

明川建築有限公司
華人行四樓三〇二室
電話：二〇〇五〇

僑豐大廈

三年付款 不加利息
遊客旺地 環境高尚
風景優美 年久月深
定價相宜

僑豐建築有限公司
洽購處：香港華人行四樓301室
電話：21196 26051 26056

堅尼地大廈

堅尼地地盤
堅尼地大廈
堅尼地大廈
堅尼地大廈

RODANIA

最新型
面字石寶
承水港 眉日 動自 鋼全 金足
行興昌 公址

魚油

人們可以獲得
新的活力

廉美廣告

「時利貼」除透明膠紙外，亦可代客設計
圖案印在膠紙上作廣告之用，如有疑問請詢
總代理：差勞士摩洋行
地址：公主行307-309號房 電話：叁壹壹七八

九五折特價一個月

利民大樓 利華大樓
十二萬元大贈送
送樓保養電梯
管理完善 特別不同
利安建築有限公司
香港德輔道中四六六號 電話：二五〇四〇
旺角分行：旺角彌敦道四六六號 電話：五七五五一

昌業大廈

地址：灣仔軒尼詩道（即天樂里口）
分層出售 分期付款
一廳三房
由萬餘元起
九折優待兩星期
灣仔旺地 交通便利
年期 買樓收租
999 息高利厚
置業良機 幸勿錯過
發昌置業有限公司
洽昌利建築公司 灣仔軒尼詩道五號地下 電話：771424, 770477
購南生營造有限公司 皇后大道中七十號三樓 電話：36501, 23498, 23064
處 軒尼詩大酒店 地盤辦事處 電話：764211, 765924
星期例假 照常營業 精美說明書 歡迎索閱

本港新聞 (2)

學師制度無異奴隸

每月津貼一元數角工作十四小時

【本報訊】學師制度，使學師受奴隸之待遇，引起社會人士不滿。據悉，學師每月津貼僅一元數角，工作時間長達十四小時，且無任何保障。此種制度，實與奴隸無異。社會人士呼籲政府，應改善學師待遇，以資鼓勵。

法官令福利署調查

楊廣文毆傷學徒判發保釋金賠湯藥

【本報訊】法官昨日判處楊廣文，因毆傷學徒，判發保釋金及賠付湯藥費。法官並下令福利署調查該學師之待遇，以資改善。

經多年之祖孫訟案

七七老人陳蘭芳氏在澳法院登堂作供

【澳門訊】陳蘭芳氏與孫子陳國芳之祖孫訟案，經多年纏鬥，昨日在澳門法院開庭。陳氏在庭上作供，指其孫子侵佔其遺產。

爲了一張米證

調景嶺難民黃柏勳逞兇踏傷馬洪足踝

【本報訊】調景嶺難民黃柏勳，因爭奪米證，昨日在調景嶺毆傷難民馬洪。馬洪足踝受傷，現正接受治療。

西環南興膠珠廠爆炸起火

幸無死傷損失約計四萬元

【本報訊】西環南興膠珠廠昨日發生爆炸事故，廠內起火。幸無人傷亡，損失約計四萬元。

香港戒毒會

石鼓洲建戒毒醫院

【本報訊】香港戒毒會昨日宣佈，將在石鼓洲興建戒毒醫院，以治療戒毒人士。

毆打事主拒捕

馮志涉嫌毆打墨水筆

【本報訊】馮志涉嫌毆打墨水筆，事主拒捕，被警方拘捕。馮志現正接受調查。

龍子茶廳

今日啓業

【本報訊】龍子茶廳今日正式啓業，歡迎光臨。

榮華肉食公司啓事

本公司因業務需要，特此啓事。

童女歲六禮非

判候罪認堅考蘇

【本報訊】蘇某因非禮六歲女童，被判候罪。蘇某堅稱無辜，現正接受審判。

掛羊頭賣狗肉

女工爲顧客按摩電全身

【本報訊】某美容院昨日被揭發掛羊頭賣狗肉，女工為顧客按摩電全身。警方已介入調查。

拖欠妻女生活費

余南昌兩度入獄

【本報訊】余南昌因拖欠妻女生活費，兩度入獄。現正接受社會服務。

申請入英籍啓事

本人現正申請入英籍，特此啓事。

退股聲明

本人因故退出某公司，特此聲明。

香港政府公佈

市政事務署佈告

香港政府公佈

警察處佈告

香港政府公佈

工務局佈告

香港政府公佈

衛生局佈告

承二號銀主命貴重物業出投

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

香港油蔴地小輪船公司通告股東啓事

本公司因業務需要，特此通告股東。

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

拍賣大冷藏櫃

3 新聞

西環南興膠珠廠爆炸起火

幸無死傷損失約計四萬元

【本報訊】西環南興膠珠廠，昨日下午一時，發生大火，火勢猛烈，幸無死傷，損失約計四萬元。該廠位於西環南興街，佔地約一畝，內有機器及原料等。起火原因，據目擊者稱，係因工人操作不慎，引起火警。火警發生後，該廠立即停止生產，並疏散了廠內員工。消防隊接報後迅速趕到現場，經過約一小時的撲滅，火勢才被控制住。目前，該廠已停止運作，損失情況正在調查中。

盛傳粉碎共黨間諜網

組織在香港澳門曼谷西貢五處

謂香港有四十人被牽連官方未證實

【本報訊】據盛傳，香港、澳門、曼谷、西貢五處，組織有共黨間諜網，組織在香港有四十人被牽連，官方尚未證實。此間消息人士稱，該間諜網係由某共黨黨員組織，旨在收集有關政府及軍事方面的情報，並進行破壞活動。據悉，該間諜網在香港的成員，多為一些失業青年及社會底層人士，他們通過各種途徑，收集有關政府及軍事方面的情報，並將其轉交給該間諜網的負責人。目前，官方尚未對此進行證實，但有關部門已加強了對該間諜網的監控。

紐西蘭代表來港述說

香港將有廉美的肉食

羊肉最大宗牛肉次之

並指出羊肉價便宜食人也可當一餐

【本報訊】紐西蘭代表來港述說，香港將有廉美的肉食，羊肉最大宗牛肉次之，並指出羊肉價便宜食人也可當一餐。該代表在港期間，曾與有關方面進行會談，就如何加強香港與紐西蘭之間的貿易往來，以及提高香港肉食的品質等問題，交換了意見。代表表示，紐西蘭的羊肉品質優良，價格低廉，非常適合香港的消費習慣。他希望通過此次來港，能進一步促進香港與紐西蘭之間的貿易往來，為香港市民提供更多廉美的肉食。

油蔴地公司

開派中期息

每股派息二角五分

【本報訊】油蔴地公司，昨宣佈開派中期息，每股派息二角五分。該公司表示，此次派息是根據其中期業績而定的，旨在回饋股東。油蔴地公司是一家在香港經營多年的房地產開發公司，其業務範圍涵蓋了多個領域。此次派息，顯示了該公司良好的經營狀況及穩健的財務狀況。

新聞提要

一九六一年十月十三日星期五

- 西環南興膠珠廠爆炸起火，幸無死傷，損失約計四萬元。
- 盛傳粉碎共黨間諜網，組織在香港澳門曼谷西貢五處，謂香港有四十人被牽連，官方尚未證實。
- 紐西蘭代表來港述說，香港將有廉美的肉食，羊肉最大宗牛肉次之，並指出羊肉價便宜食人也可當一餐。
- 油蔴地公司開派中期息，每股派息二角五分。
- 英人在埃及財產，得提出賠償要求。
- 青龍頭垂釣，業餘釣魚會，定期繳費作實。
- 香港單位投資有限公司股票遺失佈告。
- 星加坡海軍船塢，關於出售投標第292/61號通告。
- 香港西南商總會夜校招生。
- 英皇香港賽馬會，御准香港賽馬會。

萬餘千獲年去巴九

毫八元二息派股每

【本報訊】巴九公司，昨宣佈派發一九六〇年度股息，每股派息八元二角。該公司表示，此次派息是根據其年度業績而定的，旨在回饋股東。巴九公司是一家在香港經營多年的房地產開發公司，其業務範圍涵蓋了多個領域。此次派息，顯示了該公司良好的經營狀況及穩健的財務狀況。

馬灣游覽

名勝古蹟多

平時不易往

【本報訊】馬灣，位於香港新界，是一個風景優美的度假勝地。該地擁有眾多名勝古蹟，如馬灣古廟、馬灣古井等，吸引了不少遊客前往遊覽。由於馬灣交通不便，平時前往的人數較少，是一個非常適合度假及遊覽的地方。

泰國簡化入境簽證

便利過境旅客

【本報訊】泰國政府，昨宣佈簡化入境簽證程序，以便利過境旅客。根據新規定，旅客在入境泰國時，只需提供一份有效的護照，即可獲得入境許可。此舉旨在簡化入境手續，提高過境效率，為旅客提供更多的便利。

英人在埃及財產

得提出賠償要求

【本報訊】英國政府，昨宣佈將向埃及政府提出賠償要求，以償還英人在埃及的財產。據悉，英人在埃及的財產，在埃及革命後被沒收，英國政府要求埃及政府予以賠償。此舉旨在維護英國的合法權益，並為英人提供合理的賠償。

青龍頭垂釣

業餘釣魚會

定期繳費作實

【本報訊】青龍頭垂釣業餘釣魚會，昨宣佈定期繳費作實。該會表示，為了維持會務的正常運作，會員需定期繳納會費。此舉旨在確保會務的穩定發展，並為會員提供更好的服務。

香港單位投資有限公司股票遺失佈告

【本報訊】香港單位投資有限公司，昨宣佈其股票遺失，並向有關方面提出賠償要求。該公司表示，此次股票遺失，係因管理不善所致，已向有關方面提出賠償要求。此舉旨在維護股東的合法權益，並確保公司資產的安全。

星加坡海軍船塢

關於出售投標第292/61號通告

【本報訊】星加坡海軍船塢，昨宣佈關於出售投標第292/61號通告。該通告旨在招標出售船塢內的一些設施及設備，有意投標者請於規定期限內前往投標。此舉旨在提高船塢設施的利用率，並為政府增加收入。

香港西南商總會夜校招生

【本報訊】香港西南商總會，昨宣佈其夜校招生。該會表示，此次招生旨在為社會人士提供夜間教育機會，提高其文化素質。夜校課程涵蓋了多個領域，歡迎各界人士報名參加。

英皇香港賽馬會

御准香港賽馬會

【本報訊】英皇香港賽馬會，昨宣佈御准香港賽馬會。此舉旨在提高賽馬會的權威性，並為賽馬活動提供更好的保障。賽馬會表示，將繼續致力於推廣賽馬運動，並為市民提供更多的娛樂選擇。

天氣

【本報訊】今日天氣：多雲，偶有小雨。明日天氣：多雲，偶有小雨。後日天氣：多雲，偶有小雨。此類天氣預報旨在為市民提供天氣參考，以便其安排出行及生活。

博愛醫院演劇

特刊接登廣告

【本報訊】博愛醫院，昨宣佈將舉行演劇活動，並特刊接登廣告。該院表示，此次演劇旨在為籌集善款，支持醫院的醫療事業。演劇活動將於近期內舉行，歡迎各界人士前往觀看。

星加坡海軍船塢

關於出售投標第292/61號通告

【本報訊】星加坡海軍船塢，昨宣佈關於出售投標第292/61號通告。該通告旨在招標出售船塢內的一些設施及設備，有意投標者請於規定期限內前往投標。此舉旨在提高船塢設施的利用率，並為政府增加收入。

英皇香港賽馬會

御准香港賽馬會

【本報訊】英皇香港賽馬會，昨宣佈御准香港賽馬會。此舉旨在提高賽馬會的權威性，並為賽馬活動提供更好的保障。賽馬會表示，將繼續致力於推廣賽馬運動，並為市民提供更多的娛樂選擇。

香港西南商總會夜校招生

【本報訊】香港西南商總會，昨宣佈其夜校招生。該會表示，此次招生旨在為社會人士提供夜間教育機會，提高其文化素質。夜校課程涵蓋了多個領域，歡迎各界人士報名參加。

英皇香港賽馬會

御准香港賽馬會

【本報訊】英皇香港賽馬會，昨宣佈御准香港賽馬會。此舉旨在提高賽馬會的權威性，並為賽馬活動提供更好的保障。賽馬會表示，將繼續致力於推廣賽馬運動，並為市民提供更多的娛樂選擇。

香港西南商總會夜校招生

【本報訊】香港西南商總會，昨宣佈其夜校招生。該會表示，此次招生旨在為社會人士提供夜間教育機會，提高其文化素質。夜校課程涵蓋了多個領域，歡迎各界人士報名參加。

Nikon F

35MM

自動反光機

【本報訊】Nikon F 35MM 自動反光機，最新推出。該相機具有操作簡便、成像清晰等優點，深受攝影愛好者的歡迎。Nikon公司表示，將繼續致力於研發高性能攝影器材，為廣大用戶提供更好的攝影體驗。

Nikon F

單鏡反光 f:1.4

攝影機

【本報訊】Nikon F 單鏡反光 f:1.4 攝影機，最新推出。該攝影機具有大光圈、高感光度等優點，適合在低光環境下拍攝。Nikon公司表示，將繼續致力於研發高性能攝影器材，為廣大用戶提供更好的攝影體驗。

法國航空公司

飛往東京及歐洲

【本報訊】法國航空公司，昨宣佈飛往東京及歐洲的航班。該公司表示，將增加該類航班的班次，以滿足廣大旅客的需求。法國航空公司擁有先進的飛機及優秀的服務團隊，為旅客提供舒適、安全的飛行體驗。

法國航空公司

飛往東京及歐洲

【本報訊】法國航空公司，昨宣佈飛往東京及歐洲的航班。該公司表示，將增加該類航班的班次，以滿足廣大旅客的需求。法國航空公司擁有先進的飛機及優秀的服務團隊，為旅客提供舒適、安全的飛行體驗。

法國航空公司

飛往東京及歐洲

【本報訊】法國航空公司，昨宣佈飛往東京及歐洲的航班。該公司表示，將增加該類航班的班次，以滿足廣大旅客的需求。法國航空公司擁有先進的飛機及優秀的服務團隊，為旅客提供舒適、安全的飛行體驗。

法國航空公司

飛往東京及歐洲

【本報訊】法國航空公司，昨宣佈飛往東京及歐洲的航班。該公司表示，將增加該類航班的班次，以滿足廣大旅客的需求。法國航空公司擁有先進的飛機及優秀的服務團隊，為旅客提供舒適、安全的飛行體驗。

法國航空公司

飛往東京及歐洲

【本報訊】法國航空公司，昨宣佈飛往東京及歐洲的航班。該公司表示，將增加該類航班的班次，以滿足廣大旅客的需求。法國航空公司擁有先進的飛機及優秀的服務團隊，為旅客提供舒適、安全的飛行體驗。

法國航空公司

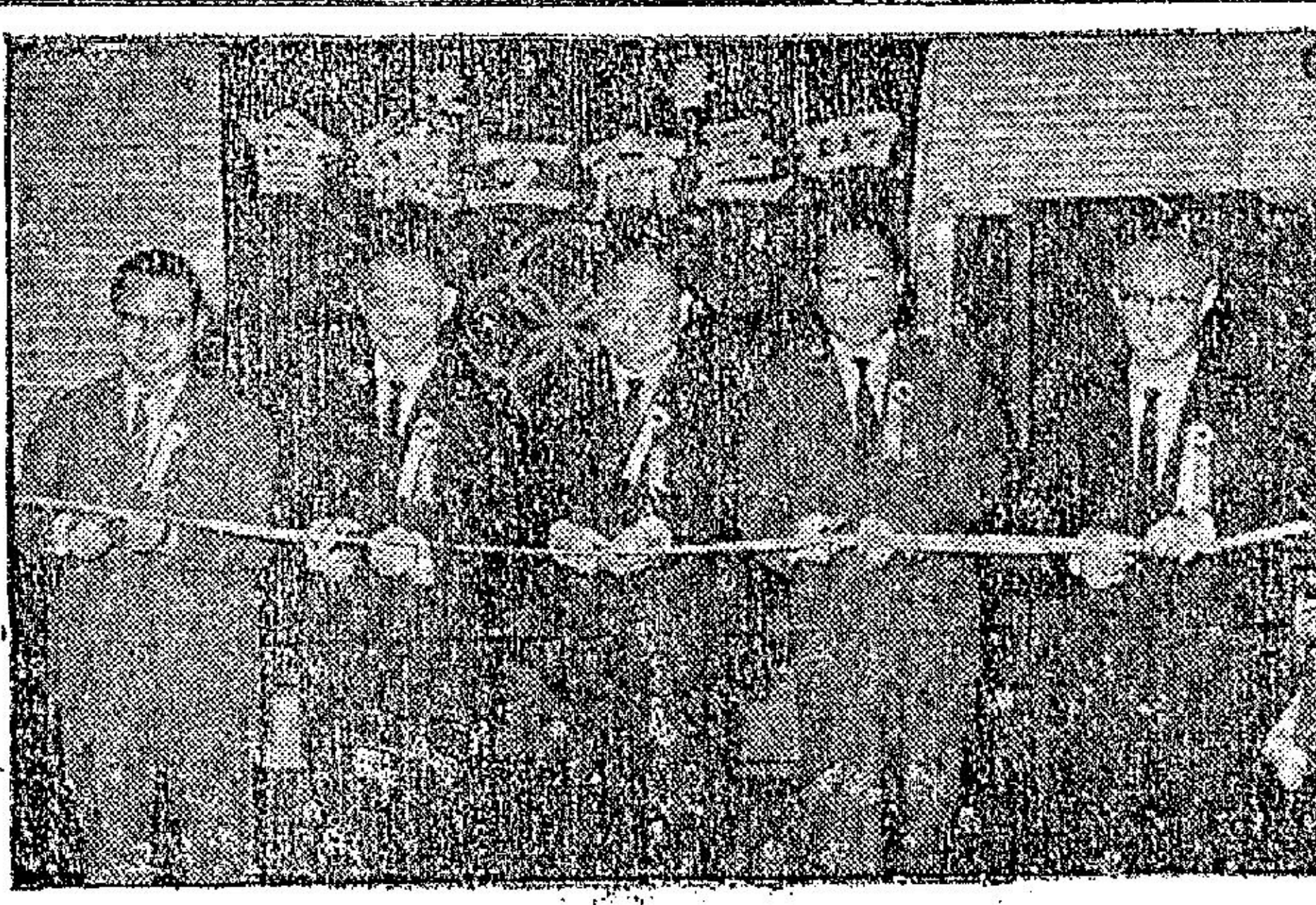
飛往東京及歐洲

【本報訊】法國航空公司，昨宣佈飛往東京及歐洲的航班。該公司表示，將增加該類航班的班次，以滿足廣大旅客的需求。法國航空公司擁有先進的飛機及優秀的服務團隊，為旅客提供舒適、安全的飛行體驗。

本港新聞

四邑總會及聯誼會 新址成立開幕

【本報訊】四邑商會及聯誼會，為加強聯繫，特在德輔道中一八六號成立新會所，定於十月十四日（星期日）下午二時，舉行成立開幕典禮。屆時將有五百餘位僑胞蒞臨，場面熱鬧。新會所成立後，將為僑胞提供多種服務，包括：（一）辦理入會手續；（二）代辦各項法律事務；（三）代辦各項保險業務；（四）代辦各項信託業務；（五）代辦各項遺囑執行業務；（六）代辦各項遺產繼承業務；（七）代辦各項婚姻登記業務；（八）代辦各項民事訴訟業務；（九）代辦各項刑事訴訟業務；（十）代辦各項法律諮詢業務。新會所成立後，將為僑胞提供多種服務，包括：（一）辦理入會手續；（二）代辦各項法律事務；（三）代辦各項保險業務；（四）代辦各項信託業務；（五）代辦各項遺囑執行業務；（六）代辦各項遺產繼承業務；（七）代辦各項婚姻登記業務；（八）代辦各項民事訴訟業務；（九）代辦各項刑事訴訟業務；（十）代辦各項法律諮詢業務。



四邑總會及聯誼會新址成立開幕

重陽佳節前後三天 羅湖沙嶺墳場解禁

【本報訊】重陽佳節前後三天，羅湖沙嶺墳場解禁。此項規定係由民政司署頒布，旨在方便僑胞在佳節期間前往墳場祭拜祖先。解禁期間為十月十四日（星期日）至十月十六日（星期二）。在此期間，墳場將停止一切埋葬及遷葬工程，並停止一切收屍及火化工作。僑胞可於此期間前往墳場祭拜祖先。此項規定係由民政司署頒布，旨在方便僑胞在佳節期間前往墳場祭拜祖先。

重陽佳節前後三天羅湖沙嶺墳場解禁

沙田鄉會 今日會議

【本報訊】沙田鄉會今日（十月十五日）下午二時，在沙田鄉會禮堂舉行會員大會。會議由主席主持，討論有關鄉會事務。出席者包括：主席、副主席、秘書、司庫、各委員及會員代表。會議討論了有關鄉會事務，包括：（一）討論有關鄉會事務；（二）討論有關鄉會事務；（三）討論有關鄉會事務；（四）討論有關鄉會事務；（五）討論有關鄉會事務；（六）討論有關鄉會事務；（七）討論有關鄉會事務；（八）討論有關鄉會事務；（九）討論有關鄉會事務；（十）討論有關鄉會事務。

沙田鄉會今日會議

農林處呼籲 掃墓人士 注意火爐

【本報訊】農林處呼籲掃墓人士，在掃墓時注意火爐安全。農林處表示，在掃墓期間，由於天氣乾燥，火爐使用頻繁，容易引發火警。農林處呼籲掃墓人士，在掃墓時注意火爐安全，並採取以下措施：（一）使用安全火爐；（二）避免在乾燥地區使用火爐；（三）避免在乾燥地區使用火爐；（四）避免在乾燥地區使用火爐；（五）避免在乾燥地區使用火爐；（六）避免在乾燥地區使用火爐；（七）避免在乾燥地區使用火爐；（八）避免在乾燥地區使用火爐；（九）避免在乾燥地區使用火爐；（十）避免在乾燥地區使用火爐。

農林處呼籲掃墓人士注意火爐

直接與港九通話

【本報訊】直接與港九通話，方便僑胞與家人聯繫。香港電話局表示，為方便僑胞與家人聯繫，特設直接與港九通話服務。僑胞可撥打指定號碼，直接與港九各區之家人通話。此項服務之優點包括：（一）通話時間短；（二）通話費用低；（三）通話質量高。僑胞可撥打指定號碼，直接與港九各區之家人通話。

直接與港九通話

今日備忘錄

【本報訊】今日備忘錄，提供有關今日之重要消息。今日之重要消息包括：（一）重陽佳節前後三天，羅湖沙嶺墳場解禁；（二）沙田鄉會今日會議；（三）農林處呼籲掃墓人士注意火爐安全；（四）直接與港九通話；（五）四邑總會及聯誼會新址成立開幕。

今日備忘錄

祝街坊節大會

【本報訊】祝街坊節大會，將於十月十五日（星期日）下午二時，在德輔道中一八六號舉行。屆時將有五百餘位僑胞蒞臨，場面熱鬧。大會將有各種表演及遊戲，包括：（一）舞龍舞獅；（二）武術表演；（三）雜技表演；（四）遊戲比賽；（五）抽獎活動。大會將有各種表演及遊戲，包括：（一）舞龍舞獅；（二）武術表演；（三）雜技表演；（四）遊戲比賽；（五）抽獎活動。

祝街坊節大會

龍邑鄉親 慶祝雙十

【本報訊】龍邑鄉親，將於十月十五日（星期日）下午二時，在德輔道中一八六號舉行慶祝雙十活動。屆時將有五百餘位僑胞蒞臨，場面熱鬧。活動將有各種表演及遊戲，包括：（一）舞龍舞獅；（二）武術表演；（三）雜技表演；（四）遊戲比賽；（五）抽獎活動。活動將有各種表演及遊戲，包括：（一）舞龍舞獅；（二）武術表演；（三）雜技表演；（四）遊戲比賽；（五）抽獎活動。

龍邑鄉親慶祝雙十

民安服務處通告

【本報訊】民安服務處通告，關於十月十五日（星期日）下午二時，在德輔道中一八六號舉行慶祝雙十活動。民安服務處表示，為方便僑胞參加活動，特設民安服務處。民安服務處將為僑胞提供各種服務，包括：（一）辦理入會手續；（二）代辦各項法律事務；（三）代辦各項保險業務；（四）代辦各項信託業務；（五）代辦各項遺囑執行業務；（六）代辦各項遺產繼承業務；（七）代辦各項婚姻登記業務；（八）代辦各項民事訴訟業務；（九）代辦各項刑事訴訟業務；（十）代辦各項法律諮詢業務。

民安服務處通告

哀榮錄

【本報訊】哀榮錄，提供有關今日之重要消息。今日之重要消息包括：（一）重陽佳節前後三天，羅湖沙嶺墳場解禁；（二）沙田鄉會今日會議；（三）農林處呼籲掃墓人士注意火爐安全；（四）直接與港九通話；（五）四邑總會及聯誼會新址成立開幕。

哀榮錄

方人矩舉殯

【本報訊】方人矩舉殯，將於十月十五日（星期日）下午二時，在德輔道中一八六號舉行。屆時將有五百餘位僑胞蒞臨，場面熱鬧。殯禮將有各種儀式，包括：（一）祭禮；（二）安葬；（三）回鄉。殯禮將有各種儀式，包括：（一）祭禮；（二）安葬；（三）回鄉。

方人矩舉殯

不對了！ 香皂或洗衣皂 洗寶貴的頭髮是不對的

髮粉 洗髮膏 洗髮精

髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士
髮粉多少頭頂頭髮也不潤澤的人士

公司藥房士多商店均售
總代理：信興行
香港中環大廈六零二至六零六室

國泰航空公司

飛線密佈遠東各城市

國泰班機及旅客出入香港均比其他航空公司為多。

現在...	日本*	星加坡*	曼谷*	馬尼拉*	吉隆坡*	台北*
香港	至	至	至	至	至	至
香港	至	至	至	至	至	至
香港	至	至	至	至	至	至
香港	至	至	至	至	至	至
香港	至	至	至	至	至	至

*凡註明此符號者係與英國海外航空公司及馬來亞航空公司聯合之班機

此外並有班機經常來往於倫敦、巴黎、羅馬、日內瓦、蘇黎世、阿姆斯特丹、哥本哈根、斯德哥爾摩、赫爾辛基、塔林、里加、華沙、布拉格、維也納、布達佩斯、貝爾格萊德、索非亞、雅典、伊斯坦堡、德黑蘭、喀拉蚩、孟買、加爾各答、新德里、科倫坡、仰光、曼谷、新加坡、吉隆坡、馬尼拉、香港、台北、台中、台南、高雄、基隆、新竹、嘉義、屏東、花蓮、台東、澎湖、金門、馬祖。

國泰駕駛員具有數百萬哩飛行經驗對遠東各航線及駕駛之飛機瞭如指掌。

空中小姐服務週到機上餐點美味可口為瑞士酒店專家親自監製乘國泰豪華客機旅行一次念念不忘。

請乘 國泰航空公司 飛機

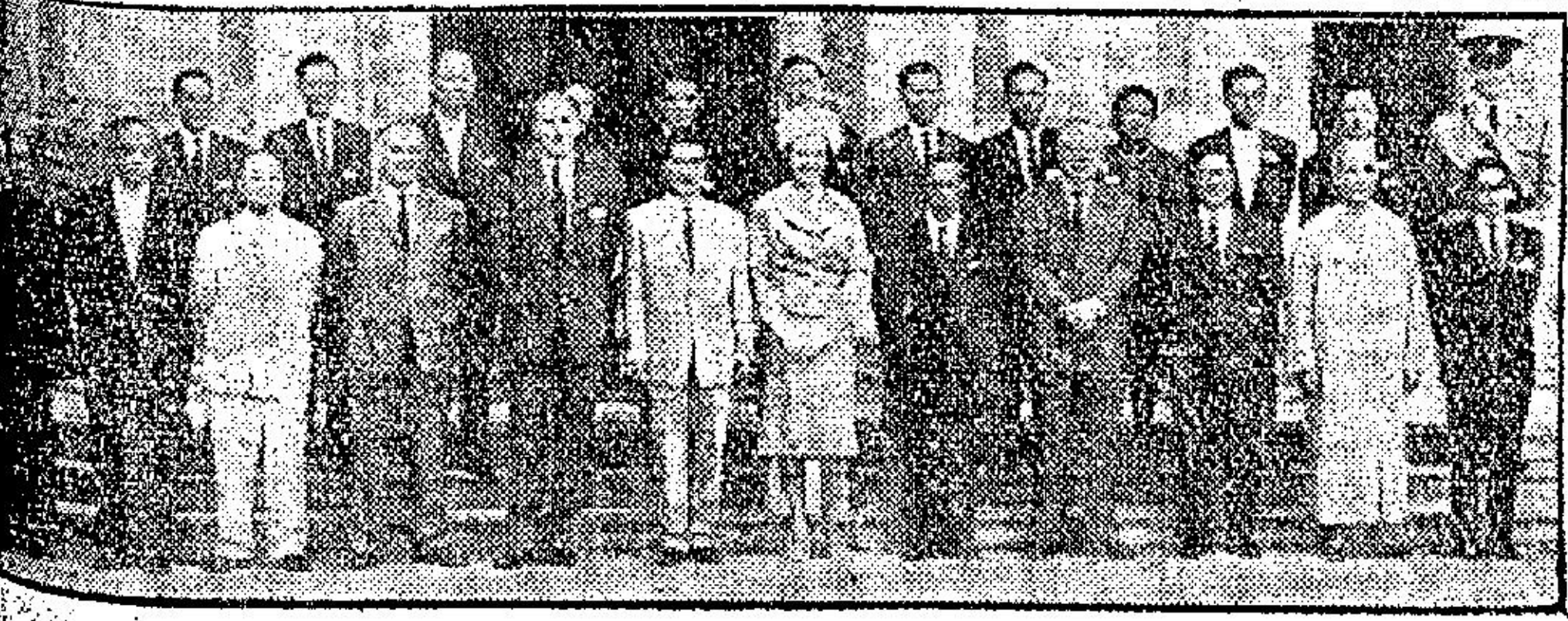
各大旅行社定票或移玉
國泰航空公司
香港德輔道中九龍半島酒店內
電話：二六六四六、六二四〇七

港督巡視保良局

對遷建局址建議至感興趣

但在遷址前須作審慎考慮

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。



（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。

致詞

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

致詞

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

致詞

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

風注意

現在正是秋季，風勢漸起，市民應注意防範。

麗牌
幼原子筆

North Rite
WITH KING-SIZE REFILL
EXTRA FINE BALL PEN

比其地原子筆多寫三倍

菲總統文化顧問

魯仙諾由日抵港



（通訊）菲律賓總統文化顧問魯仙諾，於昨（廿）日由日本抵達香港。魯仙諾在港期間，將與有關方面商討有關文化合作事宜。

（通訊）菲律賓總統文化顧問魯仙諾，於昨（廿）日由日本抵達香港。魯仙諾在港期間，將與有關方面商討有關文化合作事宜。

（通訊）菲律賓總統文化顧問魯仙諾，於昨（廿）日由日本抵達香港。魯仙諾在港期間，將與有關方面商討有關文化合作事宜。

（通訊）菲律賓總統文化顧問魯仙諾，於昨（廿）日由日本抵達香港。魯仙諾在港期間，將與有關方面商討有關文化合作事宜。

鹽精裝包之佳最
靠可生衛·淨純質品

記和 鹽怡

SAXA TABLE SALT

行洋記和理經總

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

（通訊）港督與保良局總理，昨（廿）日午時，在保良局會面，商討遷建局址建議。港督對該建議至感興趣，但須作審慎考慮。

遠東最快速 之噴射客機

日航康維

880M

噴射客機

日本航空公司的康維880M噴射客機擁有許多令人興奮的新優點。它是在遠東無與倫比的快速噴射客機。機內安靜無聲，起飛快，降落快，在轉瞬間即從短跑跑道全機順利帶上天。空座位舒適，放途悠閒自在。內部佈置美化十足，表現日本式的藝術風格。

日航康維880M噴射客機已於十月一日開始服務。每週有八班期由香港至東京。航時縮短為三小時四十分鐘。茲將日航康維噴射客機東南亞區班期詳列如下：

由	經	至	每週班期
香港起飛	不停留	東京	三次
香港起飛	曼谷	星加坡	三次
香港起飛	台北、大阪	東京	三次
香港起飛	沖繩、鹿兒島	東京	三次

請向旅行社詢問關於日航康維880M噴射客機之詳情與優點。

日本航空有限公司

香港德輔道中德成大廈 電話：28043（五支線）
九龍半島酒店 電話：60660 64095

注意 家庭防火 措施

秋之燥物高風

現在正是秋季，風高物燥，火災易發。家庭防火，尤為重要。凡家庭內，凡有火源之處，均應注意防火。如：煤油爐、電燈、蚊香、香燭等。凡用火時，應注意周圍環境，不可靠近可燃物。如：紙張、布匹、木料等。如不慎起火，應立即撲滅。如無法撲滅，應立即報警。火警電話：一五五。

主婦外出工作 是否影響家庭

主婦外出工作，是否影響家庭，這是一個值得探討的問題。主婦外出工作，可以為家庭增加收入，改善生活。但同時，也可能會影響家庭的和諧。如：主婦外出工作，可能會減少與家人的相處時間，導致家庭關係疏遠。如：主婦外出工作，可能會導致家庭經濟壓力增大，導致家庭成員之間產生矛盾。因此，主婦在決定外出工作時，應慎重考慮，並與家人充分溝通。



法國巴黎多蒙表演中另一優美舞姿，皮上綴以黑

新婚和未來的經濟計劃

新婚夫婦在制定未來的經濟計劃時，應考慮到家庭的整體利益。如：應制定合理的預算，控制開支。如：應考慮到未來的生活目標，如：購房、養育子女等。如：應考慮到風險因素，如：失業、疾病等。因此，新婚夫婦在制定經濟計劃時，應做到全面、周到。

及時補品吃香

水鴨水魚高漲，較去年同期貴了一倍。這反映了當前物價上漲的情況。為了應對物價上漲，消費者應採取一些措施。如：應減少不必要的開支。如：應選擇物美價廉的商品。如：應利用各種優惠活動。因此，消費者在購買商品時，應做到理性消費。

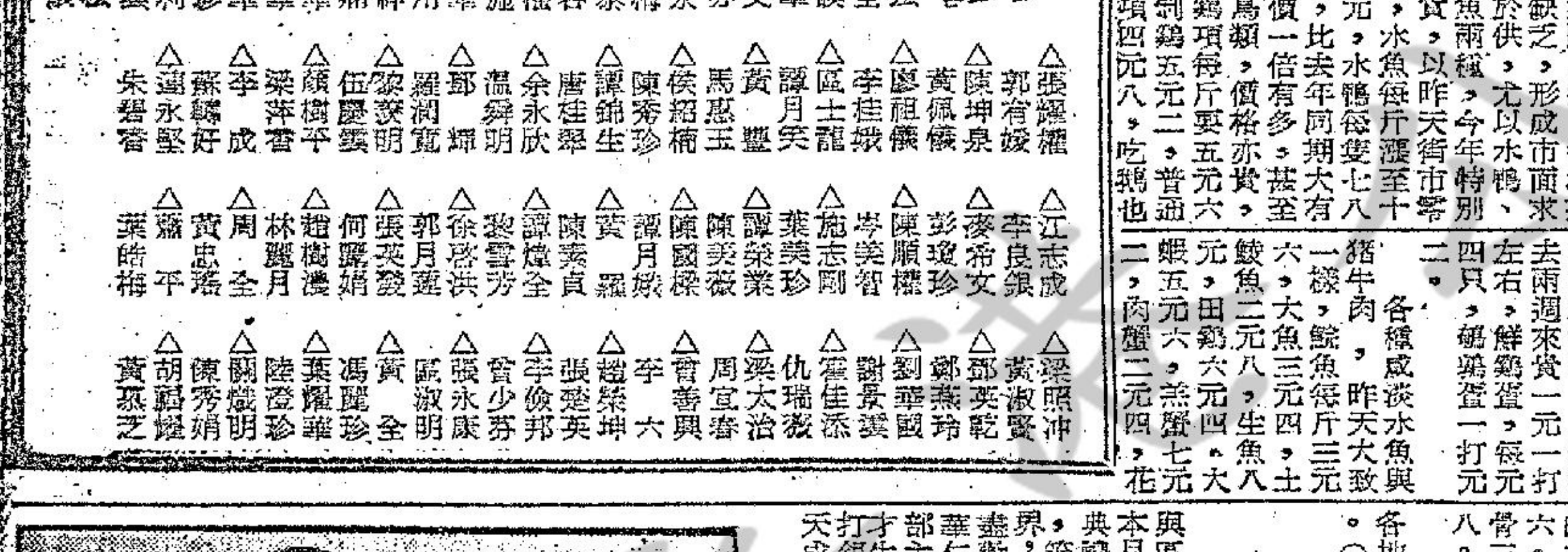
姓名	金額
李國華	五元
張德勝	三元
王小明	二元
趙大強	四元
陳小芳	一元
周金龍	六元
吳志強	七元
孫文強	八元
李國華	九元
張德勝	十元

為甚麼不生育？

為甚麼不生育？這是一個值得探討的問題。不生育的原因有很多。如：經濟壓力大。如：工作繁忙。如：對未來生活缺乏信心。如：對生育有恐懼感。因此，在決定是否生育時，應慎重考慮。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。



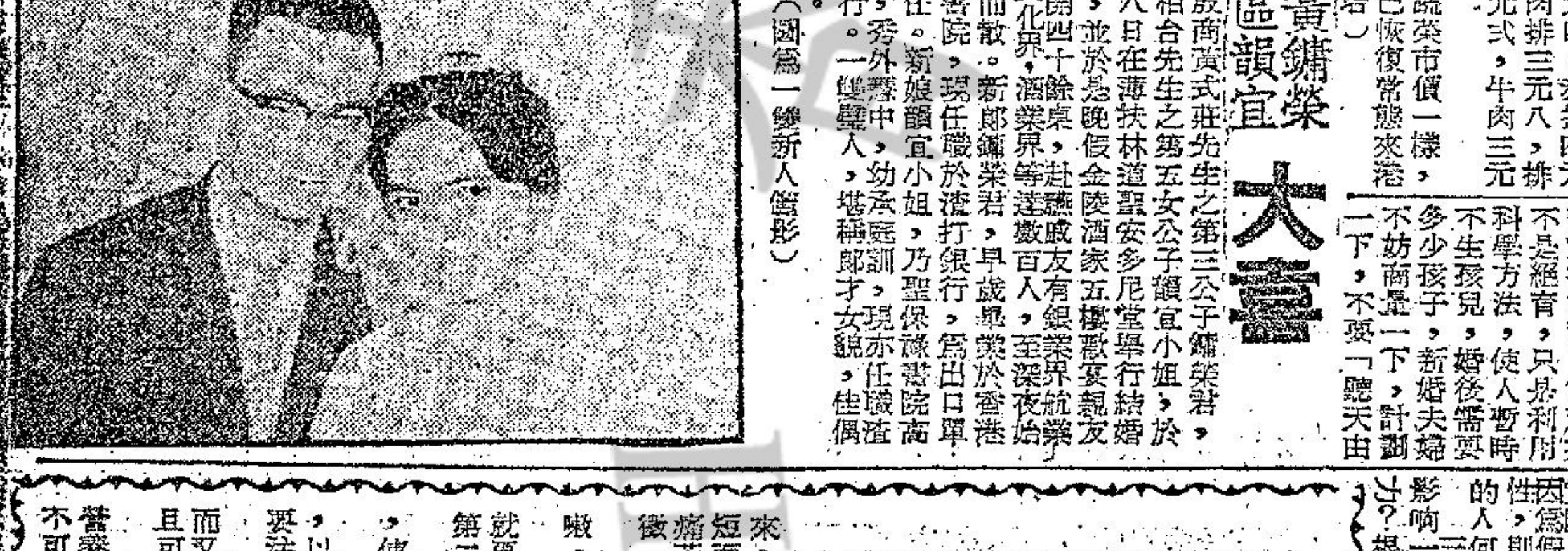
三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。



三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。



三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。



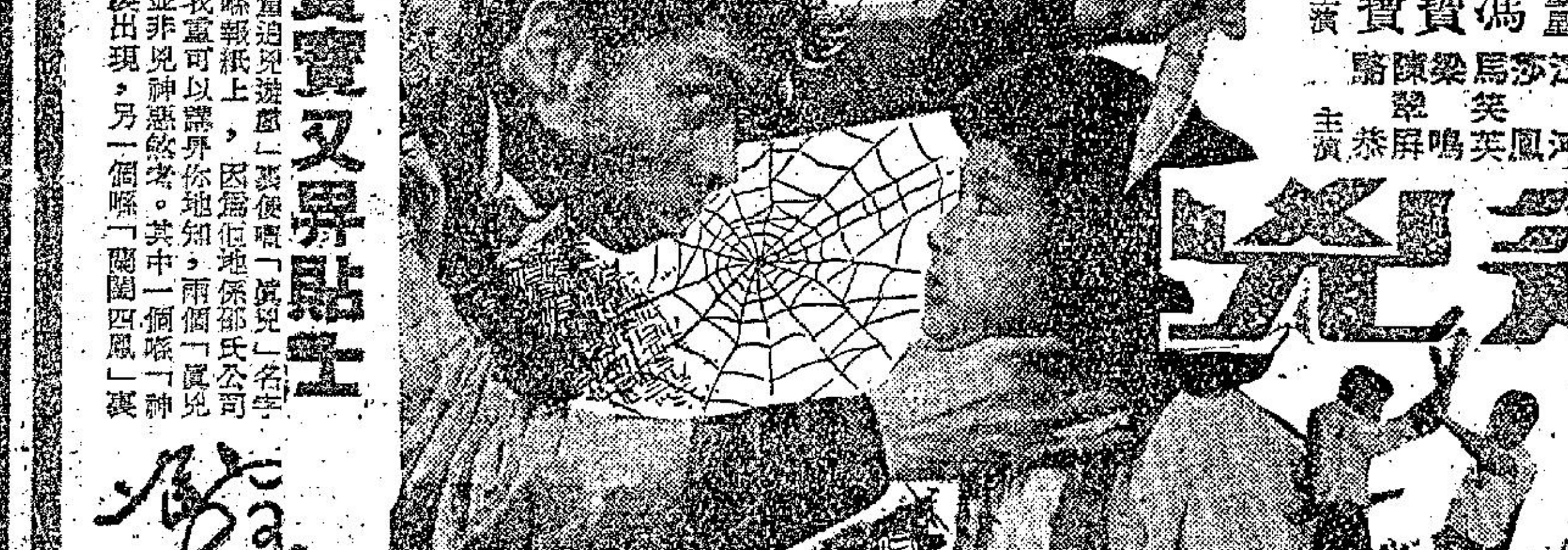
三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。



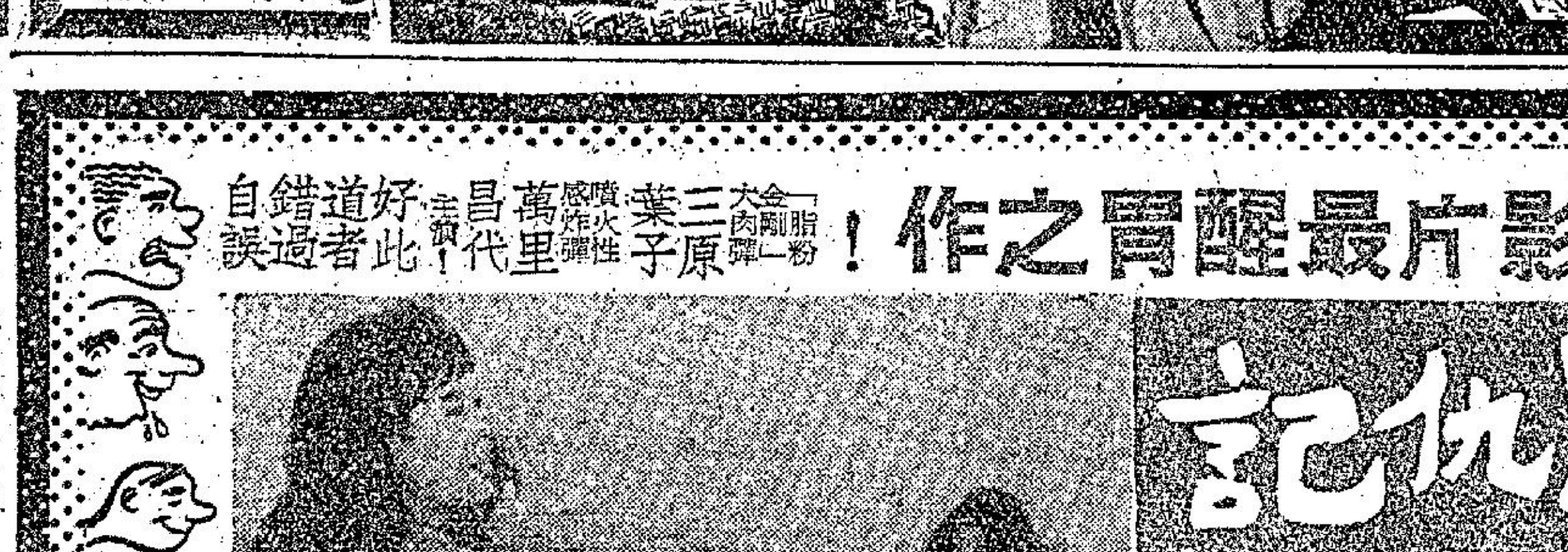
三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。



三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。



三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

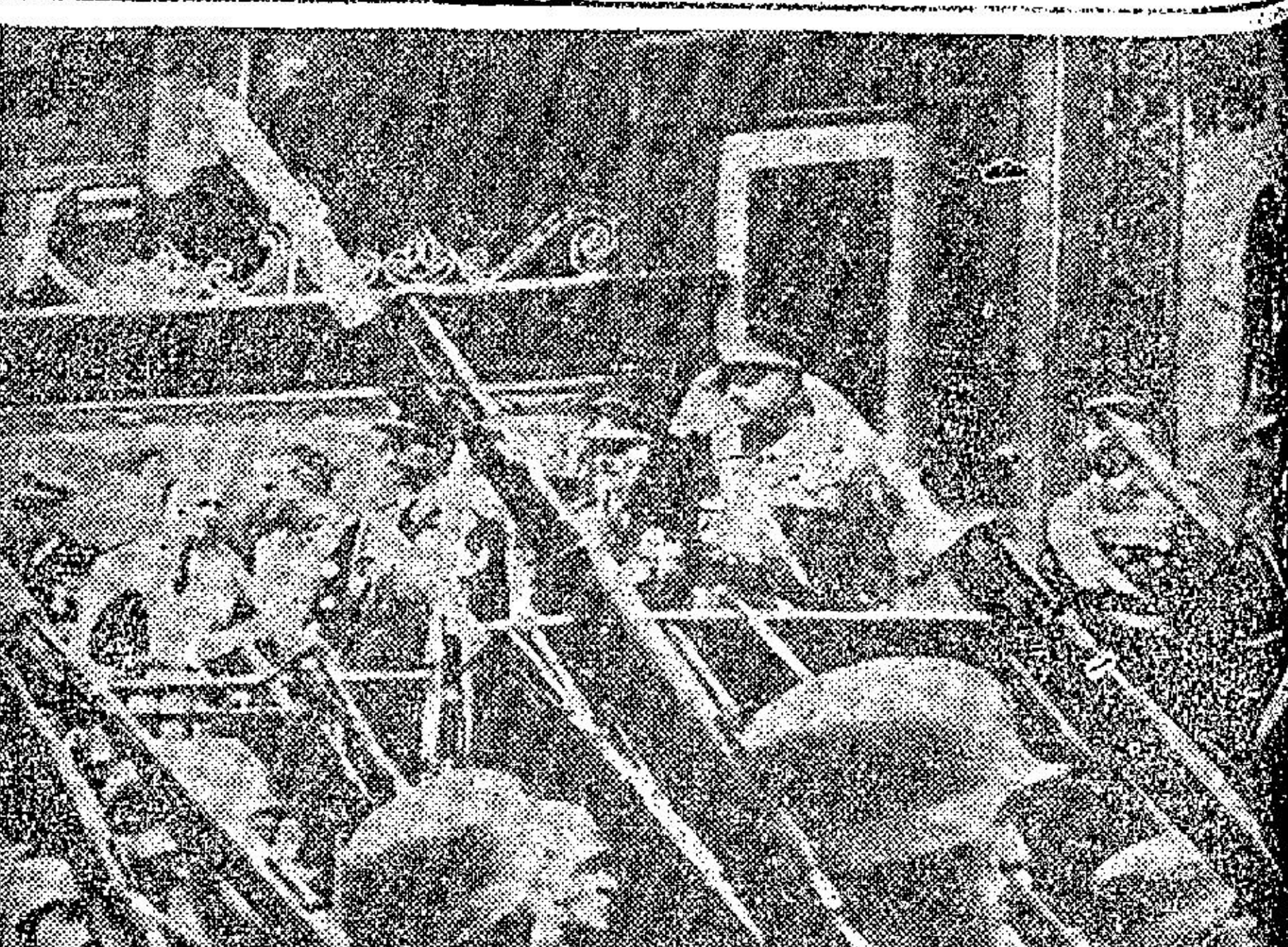
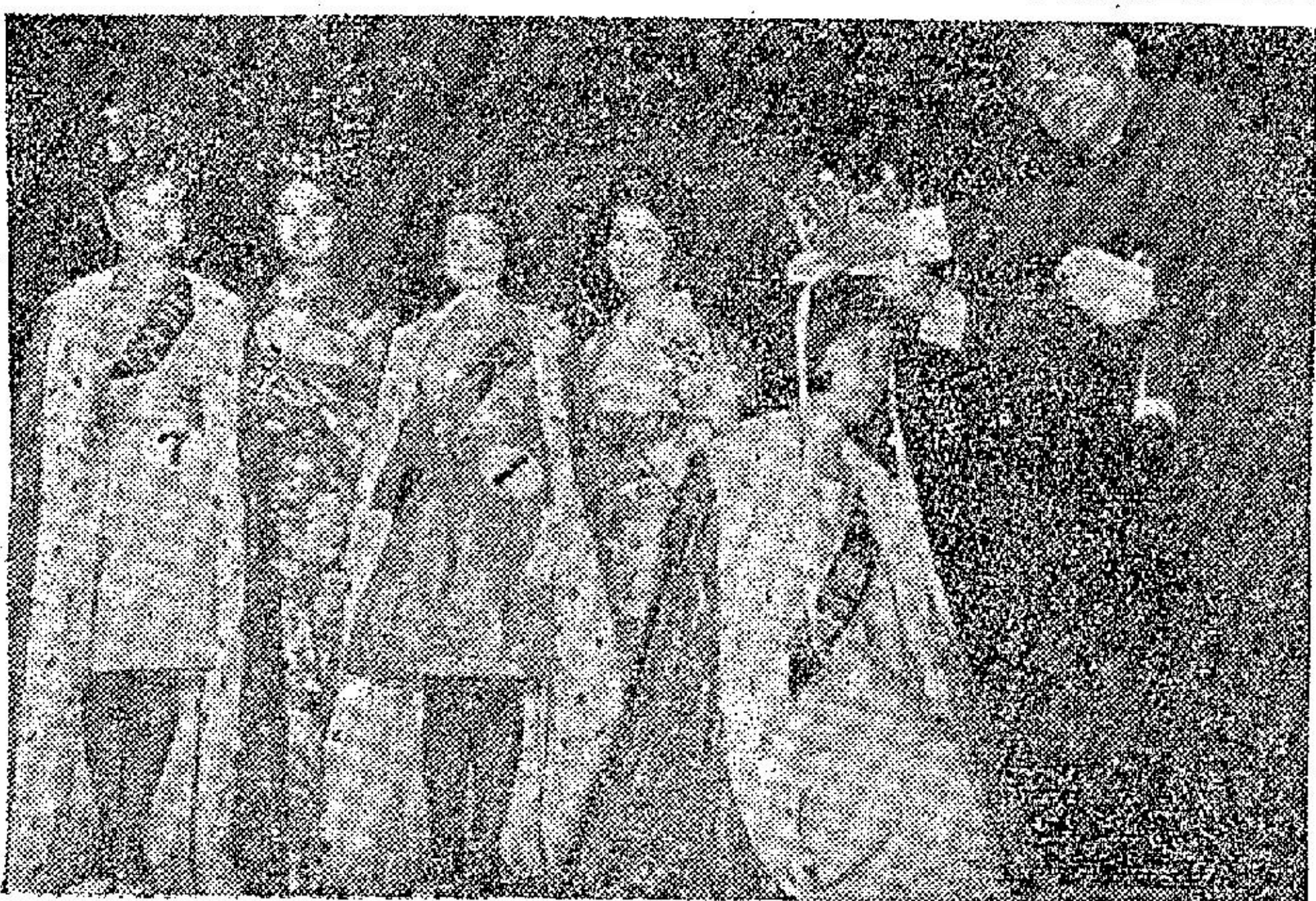
三、小兒百日咳

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。

家庭衛生講座

家庭衛生講座，旨在提高家庭的衛生水平。講座內容包括：家庭環境衛生、個人衛生、飲食衛生等。講座將由專業人士主講，並提供實用的衛生知識。歡迎廣大市民踴躍參加。



謝璇蓉畫展盛況
畫藝可觀獲得好評今明續展
謝璇蓉女士之畫展，自開幕以來，蒙各界人士踴躍參觀，好評如潮。謝女士之畫作，筆墨精湛，意境深遠，尤以山水、花鳥為最著。此次展覽，除已展者外，尚有新作多幅，將於今明兩日繼續展出，以饗觀者之雅興。

港大金禧藝展
今日繼續舉行
連日陸佑堂看客擠擁
香港大學金禧紀念藝展，自開幕以來，每日參觀人數極多，陸佑堂前庭擠滿觀者。今日繼續舉行，展覽內容豐富，包括繪畫、雕塑、工藝等，展現了港大學生之藝術才華。

童軍金禧露營
徵求營門設計
即日起至本月廿日止
童軍總會為慶祝金禧紀念，特舉辦露營活動，並徵求營門設計。凡有興趣參加者，請於即日起至本月廿日止，將設計圖樣寄交總會，以便評選。

返地面上可再用

太空航機研究成功

樣本機翼以鋁底鋁合金製成
試驗抵受熱能達一千六百度

【本報倫敦電】(十一)日發表之報，指出其太空航機研究工作已達成有利之成果，該廠從前於製造停機試驗機積聚之經驗，更能運更多量之輕型太空航機研究，為相當大之進步。

洛威麥加利爾尼亞洲公司高級研究工程師奈特斯說，薄薄底鋁合金製成之機翼，已合格通過極端之試驗，如動搖壓力，軍用人氣層摩擦，及薄底鋁合金製成之材料疲勞等。

該公司 C.M.G. Unit 1000 之試驗室，已製成一種新式之機翼，這即

法航再定新型

波音噴機四架

法國航空公司前十一月廿日宣佈該公司已再訂購改良波音四架噴機四架，訂一九六三年交貨。

這四架新型噴射機比目前的七〇七——三二〇消耗的燃料要減少百分之十二，稱名爲七〇七——三三〇B型噴射機，其航程（總航力）爲一千公里，比目前的航程更多一千公里，同時其起落的距離亦不常有目前之長限。

最近這次定單是英國航空進步一階購的器材，該公司目前將訂購有波音七〇七航機三架，明年交貨。

今日：法國航空公司擁有航機一百四十二架，包括波音七〇七噴射機十七架，灣機航機四架，克萊夫噴射機二十六架，和超音速機九架，其他航機九十架。（中）



時人與旅團

美印副業巨子

美國俄亥俄州
印副業巨子，威斯
達文印刷廠總裁威斯達文夫婦，重來抵港

（特訊）澳洲
藥物產公司

航機來往時間

到港班機 (今日) (星期五)

(公司) (由何處來) (抵港時間)

英航	西貢	下午二時三十五分
英航	三藩市東京	上午零時一刻
英航	倫敦印度仰光	上午十一時一刻
英航	倫敦印度星洲	上午十一時五十五分
英航	東京	下午二時四十分
英航	倫敦印度仰光	下午二時三十分
國泰	新加坡曼谷	下午四時五十分
國泰	曼谷	下午七時一刻
國泰	馬尼刺	下午四時三十分
國泰	東京	下午五時三十分
國泰	溫哥華東京	下午四時三十五分
國泰	東京	下午三時三十分
國泰	東京	下午一時三十五分
國泰	倫敦印度曼谷	下午六時三十五分
國泰	馬尼刺	下午四時一刻
國泰	東京台北	下午七時

離港班機

(公司) (往何處去) (開出時間)

英航	西貢	上午十一時
英航	東京三藩市	下午六時三十分
英航	曼谷印度倫敦	下午三時三十分
英航	星洲印度倫敦	下午三時三十分
英航	仰光印度倫敦	下午五時
國泰	東京	下午三時三十分
國泰	曼谷	上午九時
國泰	馬尼刺	正午二時
國泰	台北新加坡	下午二時
國泰	曼谷台北	下午三時三十分
國泰	馬尼刺星洲	下午三時三十分
國泰	台北東京漢城	上午九時
國泰	曼谷印度西貢	下午四時三十五分
國泰	台北大阪東京	上午十一時
國泰	星洲曼谷	下午十一時一刻
國泰	東京	下午三時五十分
國泰	馬尼刺	下午五時
國泰	曼谷	下午一時三十分
國泰	新加坡星洲仰光	上午十一時

香港興倫敦紐約媲美
裝設定票控制機

泛美設立第一座計算機
全部八座費用六十萬

然，因之一般人稱非洲爲熱帶大陸，上還個南北縱長達七千六百多公里，有許多地區在回歸綫以北及不小

非洲民族與地形

南回緯線以南；埃及和利比亞北至南北約帶、突尼西亞、摩洛哥及阿爾及利亞約佔五分之二的地區，位處「熱度」的長江三角洲相似，如果不是因為利比亞在撒哈拉沙漠的氣候，那在地區上是比較平均，天氣宜人。但是雖然如此，北部地區中，西撒哈拉，仍是非洲氣候最乾燥的地區。撒哈拉是世界上最大的沙漠，連延兩萬多萬方公里，等於歐洲的大半，所以科學家把沙漠不毛之地劃作經濟區域小，科羅沙在沙漠內約有豐富的鐵礦。

在阿爾及利亞從事大開鑿石油

李仲賢醫生向蒼大建議

多設立補助
協助清貧
校方已決定予以採納
建議根

如何防止阿飛的養成

[illegible][illegible]

飛的產生，必須有以下的三個基本態
一、要有同情青年心理轉變
度——了解及同情青年發展過程的困
喜怒無常，長輩要明白他們，不可斥
們，對他們應予同情和關切。

度：的態
實他媽，
我關心你，我的責任是對你有保護，
又如某初中一有一女生對母親說要到
某城參加舞會，其母不許，這女生便說：
「妳早就知道不能獲准的，但妳一定要問一
問。」哥年人皆如是也。兄亮亮也。且又復

電話送到
電話：
七七二五五

節貨付美無碍

該區出品節貨運港亦將迅速恢復正常

乘輪美國遊客亦可依照原定計劃來港

馬蓮馬士基
十七到收貨
翌開日本轉羅省紐約費城
(特訊) 羅成洋行代理之馬士基洋行大貨客輪「馬蓮馬士基」已歸，現由羅轉往香港檳城行抵港，即開辦來行登預報，於本月十七日上午可抵，前往日本，香港等處，俾留一日落離，翌十八日啟程，前往日本，轉羅省，經新嘉坡，開往紐約，波士頓，波羅的，費城等。

(續訊) 又據羅成洋行代理之馬士基洋行大貨客輪「麥菲馬士基」已歸，現由羅轉往日本香港檳城來行登預報，於本月十七日上午可抵，在港卸貨後，停留一日落離，翌(十六)日啟程，開往香港檳城等處。

十八開拿大貨客輪
轉往
美州
號，現

特訊) 此次班期，乃由日本之神戶港開來，照所發來行登預報，可能提前於本月十五日午到埠，泊日里港，在代理辦船泊入碧港，暫有停泊卸貨完畢。

福英
十四日到
十六開星

貨客輪
「安勝」
「碧琪」
下署其
公司
下署其
代理辦
船泊入碧港

碧娜安
貨收七十
拿大
開拿大
轉往
美州
號，現

航訊

入口輪船預告				出口輪船預告			
(船名)	(西名)	(何埠來)	(日期)(公司)	(船名)	(西名)	(往何埠)	(日期)(公司)
勝那拿	SINALOA	日本	十三 寶隆	大英士	THEMIS	日本	十三 多利順
勝那拿	TATSUHARU MARU	拉哇星	十三 巴拉多	沙馬拉	SALAMARA	日本	十三 多利順
星	SHAHZADA	日本上海	十三 銳行	星洲	KINGSVILLE	星洲	十三 多利順
和	STAR ARCTURUS	波斯星	十三 銳行	恒上威利	MAUI POMARE	星洲	十三 澳洲
和	TRYERYA	南非洲	十三 銳行	勝那拿	TATSUHARU MARU	日本	十三 巴拉多
和	SINGAPORE	英京星洲	十三 銳行	勝那拿	SINALOA	星洲	十三 寶隆
和	EASTERN ARGOSY	澳洲	十四 銳行	勝那拿	HAI MENG	星洲	十三 寶隆
和	CANTON	英京星洲	十四 銳行	東	EASTERN MAID	星洲	十三 寶隆
和	KORFAN BEAR	小呂宋	十四 銳行	東	STAGNETT MAERSK	星洲	十三 寶隆
和	HELIOS	日本	十四 銳行	東	STARCTURUS	日本	十四 寶隆
和	FLORIDA MARU	日本	十四 銳行	和	SIAOE	星洲	十四 寶隆
和	RYUHO MARU	日本	十四 銳行	和	FUKIEN	星洲	十四 寶隆
和	PRES COOLIDGE	美國日本	十四 銳行	和	PRES HOOVER	日本	十四 寶隆
和	HERMOD	山打根	十四 銳行	和	SEIKO MARU	日本	十五 寶隆
和	ADIGE	蘇都星洲	十四 銳行	和	PRES COOLIDGE	星洲	十五 寶隆
和	PRES HOOVER	小呂宋	十四 銳行	和	DONA ALICIA	星洲	十五 寶隆
和	DONA ALICIA	美國日本	十四 銳行	和	NAUGAURA MARU	星洲	十五 寶隆
和	NAGAURA MARU	日本	十四 銳行	和	HERMOD	日本	十五 寶隆
和	RANER	吉打仰星	十四 銳行	和	RYUHO MARU	星洲	十五 寶隆
和	SZCHUEN	澳洲	十四 銳行	和	CANTON	日本	十五 寶隆
和	HULDA MAERSK	澳洲	十四 銳行	和	EASTERN ARGOSY	日本	十五 寶隆
和	INNERINA	澳洲	十四 銳行	和	ADIGE	日本	十五 寶隆
和	HAI YING	星洲	十四 銳行	和	KORFAN BEAR	日本	十五 寶隆
和	TAI YUAN	日本	十五 銳行	和	IMPRINA	日本	十五 寶隆
和	SEIKO MARU	東南非洲	十五 銳行	和	HUNAN	日本	十五 寶隆
和	YAMAKIMI MARU	日本	十五 銳行	和	RIVERDORF	星洲	十六 寶隆
和	RASTERN	澳洲	十五 銳行	和	HULDA MAERSK	星洲	十六 寶隆
和	MUI KIM	山打根	十五 銳行	和	LEONA	星洲	十六 寶隆
和	TAKSANG	日本	十五 銳行	和	FLORIDA MARU	星洲	十六 寶隆
和	STAR BETELGEUSE	日本	十五 銳行	和	M.M. DANT	日本	十六 寶隆
和	CITY OF CARLSLE	日本	十五 銳行	和	SZCHUEN	星洲	十六 寶隆
和	RVRDRE	日本	十五 銳行	和	HELIOS	星洲	十六 寶隆
和	OBRA	日本	十五 銳行	和	MUI KIM	星洲	十六 寶隆
和	HESSENSTEIN	歐洲	十五 銳行	和	HESSENSTEIN	星洲	十六 寶隆
和	TARANTAL	星洲	十五 銳行	和	TARANTAL	星洲	十六 寶隆
和	HARTVIG MAERSK	星洲	十五 銳行	和	OBRA	星洲	十六 寶隆
和	HAILEE	日本	十六 銳行	和	PAKURA	星洲	十六 寶隆
和	LUCIE SCHULTE	日本	十六 銳行	和	ALASKA MARU	星洲	十六 寶隆
和	TJMENTANG	星洲	十六 銳行	和	YAMAKIMI MARU	星洲	十六 寶隆
和	ANNA BAKKE	星洲	十六 銳行	和	EFFIE MAERSK	星洲	十六 寶隆
和	HERVAR	山打根	十六 銳行	和	HAI YING	星洲	十六 寶隆
和	HOUTMAN	星洲	十六 銳行	和	PBLEUS	星洲	十六 寶隆
和	ANCHISES	星洲	十六 銳行	和	SINGAPORE	星洲	十六 寶隆
和	ANTENOR	日本	十七 銳行	和	OREGON MARU	星洲	十七 寶隆
和	GLENORCHY	日本	十七 銳行	和	LUCIE SCHULTE	星洲	十七 寶隆
和	BRENECH	星洲	十七 銳行	和	HARTVIG MAERSK	星洲	十七 寶隆
和	BREDE	日本	十七 銳行	和	CHUNG KING	星洲	十七 寶隆
和	MAREN MARU	星洲	十七 銳行	和	HAILEE	星洲	十七 寶隆
和	TJLUWAH	星洲	十七 銳行	和	HOUTMAN	星洲	十七 寶隆
和	EIKO MARU	星洲	十七 銳行	和	IDAHO	星洲	十七 寶隆
和	MICHAEL JEBSEN	星洲	十七 銳行	和	BRADREVERETT	星洲	十七 寶隆
和	AMPAL	星洲	十七 銳行	和	MAERSK	星洲	十七 寶隆
和</							

利安公司 (轉辦) 本港誠
 公司, 其代理之
 貨物, 利安公司
 照行接辦, 到埠, 於
 月十五日開行, 到埠, 於
 月十六日開行, 到埠, 於
 月十七日開行, 到埠, 於
 月十八日開行, 到埠, 於
 月十九日開行, 到埠, 於
 月二十日開行, 到埠, 於
 月二十一日開行, 到埠, 於
 月二十二日開行, 到埠, 於
 月二十三日開行, 到埠, 於
 月二十四日開行, 到埠, 於
 月二十五日開行, 到埠, 於
 月二十六日開行, 到埠, 於
 月二十七日開行, 到埠, 於
 月二十八日開行, 到埠, 於
 月二十九日開行, 到埠, 於
 月三十日開行, 到埠, 於
 月三十一日開行, 到埠, 於
 月三十二日開行, 到埠, 於
 月三十三日開行, 到埠, 於
 月三十四日開行, 到埠, 於
 月三十五日開行, 到埠, 於
 月三十六日開行, 到埠, 於
 月三十七日開行, 到埠, 於
 月三十八日開行, 到埠, 於
 月三十九日開行, 到埠, 於
 月四十日開行, 到埠, 於
 月四十一日開行, 到埠, 於
 月四十二日開行, 到埠, 於
 月四十三日開行, 到埠, 於
 月四十四日開行, 到埠, 於
 月四十五日開行, 到埠, 於
 月四十六日開行, 到埠, 於
 月四十七日開行, 到埠, 於
 月四十八日開行, 到埠, 於
 月四十九日開行, 到埠, 於
 月五十日開行, 到埠, 於
 月五十一日開行, 到埠, 於
 月五十二日開行, 到埠, 於
 月五十三日開行, 到埠, 於
 月五十四日開行, 到埠, 於
 月五十五日開行, 到埠, 於
 月五十六日開行, 到埠, 於
 月五十七日開行, 到埠, 於
 月五十八日開行, 到埠, 於
 月五十九日開行, 到埠, 於
 月六十日開行, 到埠, 於
 月六十一日開行, 到埠, 於
 月六十二日開行, 到埠, 於
 月六十三日開行, 到埠, 於
 月六十四日開行, 到埠, 於
 月六十五日開行, 到埠, 於
 月六十六日開行, 到埠, 於
 月六十七日開行, 到埠, 於
 月六十八日開行, 到埠, 於
 月六十九日開行, 到埠, 於
 月七十日開行, 到埠, 於
 月七十一日開行, 到埠, 於
 月七十二日開行, 到埠, 於
 月七十三日開行, 到埠, 於
 月七十四日開行, 到埠, 於
 月七十五日開行, 到埠, 於
 月七十六日開行, 到埠, 於
 月七十七日開行, 到埠, 於
 月七十八日開行, 到埠, 於
 月七十九日開行, 到埠, 於
 月八十日開行, 到埠, 於
 月八十一日開行, 到埠, 於
 月八十二日開行, 到埠, 於
 月八十三日開行, 到埠, 於
 月八十四日開行, 到埠, 於
 月八十五日開行, 到埠, 於
 月八十六日開行, 到埠, 於
 月八十七日開行, 到埠, 於
 月八十八日開行, 到埠, 於
 月八十九日開行, 到埠, 於
 月九十日開行, 到埠, 於
 月九十一日開行, 到埠, 於
 月九十二日開行, 到埠, 於
 月九十三日開行, 到埠, 於
 月九十四日開行, 到埠, 於
 月九十五日開行, 到埠, 於
 月九十六日開行, 到埠, 於
 月九十七日開行, 到埠, 於
 月九十八日開行, 到埠, 於
 月九十九日開行, 到埠, 於
 月一百日開行, 到埠, 於

[illegible]



直透石叻馬六甲庇能
M.V. "MICHAEL JESSEN"



九龍辦洋行
九龍辦洋行

司公

MAIF

福英

十月十四日落貨
十月十六日開行

珍施馬士基

十月廿一日落貨 廿二日開行往
孟買、卡拉噠、巴
暹羅、斯拉、哥林沙、古
域、巴達等埠貨

MS. "JENS MAERSK"

十月十七日落貨 十八日開行往
羅者、紐約、波士頓、波地
摩、費城、途經巴拿馬、兼
收轉駁中南美洲、及西印度
羣島等埠貨

捷成洋行船務部啓

電話四六八
電話四六八

馬士基輪船

RSKOLINE

馬士基

M.S. "HULDA MAERSK"

厚德馬士基

十月十四日落貨 十五日開行往
小呂宋 西貢 暹羅

M.S. "HARTVIG MAERSK"

哈域馬士基

十月十六日落貨 十七日開行往
南非、西非各埠

DURAN, PORT ELIZABETH, CAPE
TOWN, NATAL, JOHANNESBURG,
HARBOUR, DOLLA, TINA ACCRA,
TAKORADI, ABIDJAN, MONROVIA,
FREEDOWN & BATHURST.

M.V. "MAREN MAERSK"

馬士基

船汽崎川
株式會社

K LINE

料羅烈達丸
往星加坡、南西非洲
十月十五日落貨
十七日啓行
MS "OREGON MARU"

柯利根丸
直航 舊金山、紐約、波士頓、費城、
波約摩、諾福克
十月十五日
十七日 落貨
啓行

桑松利士得號 SANJOSE DE GUATEMALA
LA LIBERTAD AMAPALA CORINTO,
PUNTAARENA, BUENA VENTURA
GUAYAGUAY, CALILO, MOLLENDU AREA
VALPARAISO, Y ANTOFAGASTA 輪船由「
大木」(MS "LATIN MARU" 電話)
M/S PERU MARU

秘露丸
直航 亞克普告、巴拿馬、馬納普實、
勒加拿、庫拉薩俄、西班牙港、
拿士頓、太士隆、波多黎各、
兼收轉駁中南美洲印度群島各埠
貴州位設移：玉露樓九號七樓
電話：33463, 33462
33461, 33460, 30701

總代理 顯發有限公司
總七哩、太平洋行 九龍灣路 8576/4

怡和洋行
Jardine, Matheson & Co., Ltd.
代理
美商美商船公司

怡和洋行
Jardine, Matheson & Co., Ltd.
代理
美商美商船公司

怡和洋行
Jardine, Matheson & Co., Ltd.
代理
美商美商船公司

怡和洋行
Jardine, Matheson & Co., Ltd.
代理
美商美商船公司

怡和洋行
Jardine, Matheson & Co., Ltd.
代理
美商美商船公司

怡和洋行
Jardine, Matheson & Co., Ltd.
代理
美商美商船公司

太古輪船華印
Indo-China
S. N. Co., Ltd.



太古



東家往各日市
德生直放 山打根
 此船 吉打 實大蘭
德生直放 山打根
 東婆生 直放 山打根

太古輪船公司謹啓

重慶輪往 新嘉坡
安順輪往 雪蘭莪
湖北輪往 暹羅
福州輪往 星洲 仰光
湖南輪往 日本

十月十五日啟收
 十月十六日啟收
 十月十七日啟收
 十月十八日啟收
 十月十九日啟收
 十月二十日啟收
 十月廿一日啟收
 十月廿二日啟收
 十月廿三日啟收
 十月廿四日啟收
 十月廿五日啟收
 十月廿六日啟收
 十月廿七日啟收
 十月廿八日啟收
 十月廿九日啟收
 十月三十日啟收

太古輪船公司謹啓

十月十五日啟收
 十月十六日啟收
 十月十七日啟收
 十月十八日啟收
 十月十九日啟收
 十月二十日啟收
 十月廿一日啟收
 十月廿二日啟收
 十月廿三日啟收
 十月廿四日啟收
 十月廿五日啟收
 十月廿六日啟收
 十月廿七日啟收
 十月廿八日啟收
 十月廿九日啟收
 十月三十日啟收

瑞典旗
天祥

亞魯士輪
於十月廿九日開往
山打根、亞庇、馬尼拉、
望加錫、三寶壟、
蘇門答臘、巨港、
望加錫、三寶壟、
蘇門答臘、巨港、

洋行

意大利旗
M/V "VICTORIA"
維多利亞郵船
準於十月廿七日收貨開往
馬尼拉、三寶壟、
蘇門答臘、巨港、
望加錫、三寶壟、
蘇門答臘、巨港、

華人船務部啓
電話三五六二號

安慶快輪

十一月十四日開始落貨
十一月十八日開往
直放：屋蘭十二月四日到
威靈頓，列圖頓
太古船務公司啓

[illegible]

<p>必利</p> <p>MS "BREDE"</p> <p>往星加坡，庇能。</p> <p>十月十七日落貨 十月十八日開行</p>	<p>菜迪</p> <p>MS "LUCE SCHULTE"</p> <p>往星加坡，南非，西非各埠。</p> <p>十月十六日落貨 十月十七日開行</p>	<p>利多</p> <p>MS "RIVARDORF"</p> <p>往門司，神戶，大阪，橫濱，名古屋。</p> <p>十月十五日落貨 十月十六日開行</p>	<p>德威亞</p> <p>MS "TEVERA"</p> <p>往門司，神戶，大阪，橫濱，名古屋。</p> <p>十月十三日落貨 十月十四日開行</p>	<p>N.Y.</p> <p>總代理 洛士利洋行</p> <p>電話：二四四零 怡和太極十號 念四零六五</p>
---	---	--	--	---

.K. LINE



船郵本日

瀨田丸 十月十九日落貨
 即日開行
 (本輪不往基利士多堡)
 直往：三藩市、紐約等埠
 M.S. "HYOKEI MARU"


協慶丸 十月十九日落貨
 即日開行
 直往：加勒比海各埠
 M.S. "SAIDO MARU"

佐渡丸 十一月五日落貨
 即日開行
 直往：羅省、紐約等埠
 M.S. "YIMBARA MARU"

三原丸 十一月六日到
 即日開行
 直往：橫濱、名古屋、大阪、神戶等埠
 M.S. "SAITO MARU"

西京丸 十一月十九日落貨
 即日開行
 (本輪不往基利士多堡)
 直往：三藩市、紐約等埠
 M.S. "HOKAI MARU"

寶來丸 十一月九日落貨
 即日開行
 直往：星加坡、東南亞各埠
 由香港往望加沙十七天



新船快
快輪

太平洋遠東輪船公司

高麗熊

往 舊金山 羅省 途經沖繩 日本

金熊

往 舊金山 羅省 途經沖繩 日本

十月卅一號開

搭客附貨請到於仁大層頂樓敝公司
接洽電話話式捌壹九六或式壹三〇壹

美國輪船公司 **陳業初** 啓
華總經理

新船快
快輪

恒茂

準十月卽日落貨

M.V. "MAUI POLARIS" 直放星加坡

卽日開行

恒盛

準十月十五日落貨

M.V. "PAKURA" 直放星加坡

十六日開行

總代理 澳洲船務有限公司

星加坡 禧街門牌七十六號

電話 44053

星光丸

SEIKO MARU 十月十五日
卽日開行 直放日本

亞拉斯加丸

ALASKA MARU 十月十六號 十七號
卽日開行 直放日本

渣華郵船公司		三三五：話電		厦大山歷	
三四四：話電號式十八中道諾干		處理經人華			
威華能	芝文定	芝利華	萬謙士吉	寶樹雲	士打多利士
WATERGANG 十月十三、十四日 落貨：十月十四日往源順埠	YIM TENG 十月十四日落貨， 十月十四日往大阪名宿標濱各埠	YU LIAH 十月廿一日落貨 十月廿一日往檳榔嶼、布株士麻各埠	WANG HENG 十月廿一日落貨 十月廿一日往、大阪、名古屋、橫濱各埠	BOSSAVAN 十月廿四日 落貨：十月廿四日往、麻士、南非各埠	STAAAT FOREST 十月廿四日 十月廿四日往、麻士、南非各埠
力打和路	士打萬達民	SEROOSKEER 十月十七、八日			
NEDER WAAL 十月廿四日落貨， 十月廿四日往歐洲各埠、西非洲各埠	STRAAT VAN DIEMEN 十月十九日落貨， 十月十九日往石叻、麻士、南非洲各埠				

S.S. PRESIDENT HOOVER
胡佛總統輪
十月十四日開
直往 檀香山 三藩市
途經日本
S.S. PRESIDENT JEFFERSON
噶化臣總統輪
十月廿五日開
直往 羅省、紐約、費城、
波羅的摩、波士頓
十六天到羅省 卅二天到紐約
雲廠街二號地下 電話二七四九三

椰威快船（設置雲房）
安娜碧琪輪 M.S. "ANNA BAKER"
遊船一九六一年四月十七日啓
載十八人舉行直航，經本往溫
哥華、金路、維多利亞、橫濱、三藩市、並轉駛
加拿大美國內陸各大城市。貴客行貨，希即接洽爲荷。
代辦部郵報經理處垂詢電話：三五五二四後二十號分機

香港鐵行輪船公司代理 謹啓
樂信輪船公司

恒盛

十五收貨 太原客輪 美中美

該區出品貨運港亦將迅速恢復正常

乘輪美國遊客亦可依照原定計劃來港

（特訊）美國西岸海運公司，因受戰事影響，原定由美國西岸開往香港之客輪，現已停止。該公司發言人表示，該公司之客輪，原定由美國西岸開往香港，現已停止。該公司發言人表示，該公司之客輪，原定由美國西岸開往香港，現已停止。

貨付美無碍

該區出品貨運港亦將迅速恢復正常

乘輪美國遊客亦可依照原定計劃來港

（特訊）美國西岸海運公司，因受戰事影響，原定由美國西岸開往香港之客輪，現已停止。該公司發言人表示，該公司之客輪，原定由美國西岸開往香港，現已停止。

草經齊

印尼舊訂棉紗餘額

匯約經全部開到

三期外匯輸入棉紗無音訊

彼邦商人未向港洽購新貨

（特訊）印尼之棉紗，向由香港轉運，現因匯約全部開到，三期外匯輸入棉紗，無音訊。彼邦商人未向港洽購新貨。

進口

下膏威紗棉產港

日燈

銷量

比昔非今呈亦務業商紗

（特訊）香港紗業，因受戰事影響，紗棉產港，下膏威紗，日燈，銷量，比昔非今呈亦務業商紗。

蛇食

始開令時蛇食

廖應供蛇三陸大

給補越北灣台向

元二至元一羹蛇仔碗

（特訊）蛇食，始開令時，蛇食，廖應供蛇三陸大，給補越北灣台向，元二至元一羹蛇仔碗。

瘦嫌雀花禾

遍普未尚多不應供

上以元六打每店飯

（特訊）禾花雀，瘦嫌雀花禾，遍普未尚多不應供，上以元六打每店飯。

美金

快輪 直達山打根

振盛行啓

（特訊）美金快輪，直達山打根，振盛行啓。

美國政府宣佈以特惠課稅

支援紡織廠換新機器

俾加強對外來貨競爭

本港棉業界人士寄予重視

（特訊）美國政府宣佈，以特惠課稅，支援紡織廠換新機器，俾加強對外來貨競爭。本港棉業界人士寄予重視。

提議三年期協定

受限制國家出口每年增百分之五

（特訊）提議三年期協定，受限制國家出口每年增百分之五。

港股市稍見活潑

交易增至二五五萬元

公用股中兩燈交投轉暢旺

（特訊）港股市稍見活潑，交易增至二五五萬元，公用股中兩燈交投轉暢旺。

米市

包五成三米

後萬逾日市

縮減轉易交飽略家買

售多願不家貨宗大盆開

（特訊）米市，包五成三米，後萬逾日市，縮減轉易交飽略家買，售多願不家貨宗大盆開。

報起未休

曼谷出口米價

每噸升一鎊至鎊半

（特訊）報起未休，曼谷出口米價，每噸升一鎊至鎊半。

日本股價多跌

各企業增資

有甚大關係

日銀尚未考慮行動

（特訊）日本股價多跌，各企業增資，有甚大關係，日銀尚未考慮行動。

行銀京東

券債行發

（特訊）行銀京東，券債行發。

大陸蕉類

頗有收成

（特訊）大陸蕉類，頗有收成。

宜廉較產生使擊引新

價定車汽新年明國

低減署或變不份部

衆較式款價加廠架碧

（特訊）宜廉較產生使擊引新，價定車汽新年明國，低減署或變不份部，衆較式款價加廠架碧。

報起未休

曼谷出口米價

每噸升一鎊至鎊半

（特訊）報起未休，曼谷出口米價，每噸升一鎊至鎊半。

股票	價格	股票	價格	股票	價格	股票	價格
匯豐	100.00	渣打	95.00	荷蘭	80.00	橫濱	75.00
德華	70.00	華比	65.00	廣東	55.00	廣西	50.00
雲南	45.00	貴州	40.00	四川	35.00	湖南	30.00
湖北	25.00	江西	20.00	福建	15.00	浙江	10.00
安徽	5.00	山東	4.00	河南	3.00	山西	2.00
陝西	1.00	甘肅	0.50	青海	0.20	新疆	0.10

工人在世界

勞工處統計一般就業情況

工人數目顯著增加

棉織、製衣、恤衫、塑膠花、棉紡、聖用品製造工業，均增加工人。

勞工處最近公佈的統計數字顯示，本港工業工人數目，在過去一年中，有顯著增加。據統計，一九六五年工業工人總數，比一九六四年增加了百分之十。其中，棉織、製衣、恤衫、塑膠花、棉紡、聖用品製造工業，均增加了工人。

在棉織工業方面，工人數目增加了百分之十二。在製衣工業方面，工人數目增加了百分之十五。在恤衫工業方面，工人數目增加了百分之十。在塑膠花工業方面，工人數目增加了百分之八。在棉紡工業方面，工人數目增加了百分之六。在聖用品製造工業方面，工人數目增加了百分之四。

散工工資指出：生活指數提高

「在過去一年中，不少散工都指出，生活指數提高，工資卻沒有相應增加。他們認為，工資應該與生活指數同步上升，以維持基本生活需要。」

港府推進醫療衛生

「港府最近推出一系列措施，以改善醫療衛生服務。包括增加醫院床位、增加醫生及護士人數、以及加強對傳染病的預防工作。」

工友健康情形一般較前進步

「根據最近的一項調查顯示，工友的健康情形一般較前進步。這主要是由於港府加強了對工友健康的關注，並推出一系列健康促進計劃。」

製造業工友一般家庭

「一項調查顯示，製造業工友的一般家庭情況。大多數工友都有家庭，且家庭成員較多。他們的主要收入來源是工資，且對未來的經濟前景感到擔憂。」

製造業工友生活困難

「由於工資低、生活指數高，製造業工友的生活非常困難。他們需要節省開支，以維持基本生活。許多工友還面臨住房問題，租金高昂且環境惡劣。」

嚴重失業

「由於經濟不景氣，失業率持續上升，許多工人面臨嚴重的失業問題。他們失去了工作，且難以找到新的工作機會。」

生活困難

「由於工資低、生活指數高，許多工人感到生活非常困難。他們需要節省開支，以維持基本生活。」

分類廣告

（每行）大字四角
（每行）小字二角
（每行）特大字八角
（每行）特小字一角

鼻孔挖破了越挖鼻孔越爛

「陸易公」

鼻孔挖破了越挖鼻孔越爛，這是一個常見的問題。許多人因為好奇或習慣而挖鼻孔，但這樣做會導致鼻孔變大、鼻黏膜受損，甚至引發感染。專家建議，不要挖鼻孔，如果鼻內有分泌物，可以用紙巾輕輕擦拭。

中巴招聘新員

「加緊訓練司機」

中巴公司最近招聘了一批新司機。為了確保新司機能夠安全駕駛，公司決定加強對他們的培訓。新司機將接受為期三週的培訓，包括理論知識、駕駛技巧以及安全意識的培養。培訓結束後，新司機將通過考核，方可正式上岗。

製造業工友一般家庭

「一項調查顯示，製造業工友的一般家庭情況。大多數工友都有家庭，且家庭成員較多。他們的主要收入來源是工資，且對未來的經濟前景感到擔憂。」

製造業工友生活困難

「由於工資低、生活指數高，製造業工友的生活非常困難。他們需要節省開支，以維持基本生活。許多工友還面臨住房問題，租金高昂且環境惡劣。」

嚴重失業

「由於經濟不景氣，失業率持續上升，許多工人面臨嚴重的失業問題。他們失去了工作，且難以找到新的工作機會。」

生活困難

「由於工資低、生活指數高，許多工人感到生活非常困難。他們需要節省開支，以維持基本生活。」

散工工資指出：生活指數提高

「在過去一年中，不少散工都指出，生活指數提高，工資卻沒有相應增加。他們認為，工資應該與生活指數同步上升，以維持基本生活需要。」

港府推進醫療衛生

「港府最近推出一系列措施，以改善醫療衛生服務。包括增加醫院床位、增加醫生及護士人數、以及加強對傳染病的預防工作。」

工友健康情形一般較前進步

「根據最近的一項調查顯示，工友的健康情形一般較前進步。這主要是由於港府加強了對工友健康的關注，並推出一系列健康促進計劃。」

製造業工友一般家庭

「一項調查顯示，製造業工友的一般家庭情況。大多數工友都有家庭，且家庭成員較多。他們的主要收入來源是工資，且對未來的經濟前景感到擔憂。」

製造業工友生活困難

「由於工資低、生活指數高，製造業工友的生活非常困難。他們需要節省開支，以維持基本生活。許多工友還面臨住房問題，租金高昂且環境惡劣。」

華僑日報工界小廣告

本報特設「工界小廣告」，為廣大工人提供各類服務信息。包括房屋出租、求職啟事、尋人啟事等。歡迎廣大工人踴躍刊登廣告，解決生活中的各種問題。

時聘

徵聘洋樓、徵聘司機、徵聘廚師、徵聘清潔工、徵聘保安、徵聘司機、徵聘廚師、徵聘清潔工、徵聘保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

徵求

徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安、徵求司機、徵求廚師、徵求清潔工、徵求保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

聘請

聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安、聘請司機、聘請廚師、聘請清潔工、聘請保安。

頭法 顧問 香港 法規 全備 分四 巨冊 長期讀 區分處
類 關槍牌 等線衫 滑幼結 經濟耐用 織造廠 通達46號 二〇七六四二 一律歡迎
 成打價前 大字匯到 度機售各 捌行候易 硬德路舊
 DEKWOOD 地影行街司機經上 下樓發分中總 九龍銷建代客 龍道處大瑞新
 特價 \$520-\$530 電話：23580, 67249, 20884
 自動定位 大按性能 此機靈活 廣東銀行三樓國泰公司 分店尼時道三五號
 總代理

學校慎防火警！

每月最少須舉行消防演習一次

（特訊）消防局為防火起見，特頒布規定，凡學校每月最少須舉行消防演習一次，並須有種種防火設備。此項規定，係根據一九九一年一月一日生效之《消防條例》而制定。消防局表示，學校為人口密集之場所，一旦發生火警，後果堪虞，故必須加強防火措施。規定中包括：學校必須備有足夠之滅火器，並須定期檢查；學校必須設有防火通道，且須保持暢通；學校必須定期舉行消防演習，以訓練學生之防火意識及逃生技能。消防局呼籲各學校負責人，應切實執行此項規定，以確保學生之安全。

留學澳洲港生

為數約二千人

（特訊）據澳洲駐港領事館統計，目前由香港前往澳洲留學之港生，為數約有二千人。其中，以大學程度之學生為最多，其次為中學程度之學生。澳洲政府對港生之來澳留學，一向持歡迎態度，並提供多種獎學金及資助計劃，以減輕學生之經濟負擔。港生來澳留學之原因，多為追求較高之教育水平，及體驗澳洲之多元文化。澳洲政府表示，將繼續加強與香港之教育交流，為港生提供更多之留學機會。

全球最具威力

新型計算器

（本報倫敦九日電）英國一間公司，最近發明了一種新型計算器，據稱其威力遠勝於目前市場上之任何一種計算器。此種新型計算器，名為「全球計算器」，其特點在於其體積小巧，攜帶方便，且具備多種先進功能。除了基本的加減乘除運算外，它還具備平方根、指數、對數等複雜運算功能。此外，它還具備自動記憶功能，可儲存多個數據，方便用戶進行連續計算。該公司表示，此種計算器將首先在歐洲市場推出，隨後將擴展至全球。

息聞學

（本報訊）香港大學學生會，將於下週舉行週年大會。據悉，學生會將就未來一年之工作計劃及財政預算案進行討論。此外，學生會亦將就校園安全及學生福利等問題，向校方提出建議。學生會表示，將繼續致力於改善校園環境，並為學生提供更多之服務。另一方面，多間中學亦將舉行聯歡會，以慶祝新學年之開始。聯歡會將包括文藝表演、體育比賽及聚餐等活動，旨在增進師生間之感情，並營造和諧之校園氛圍。

赴日主演「香港」大獲好評

李涓載譽歸來

（本報訊）著名女演員李涓，日前由日本返回香港，結束了她最近在日本主演之舞台劇「香港」之旅。李涓在劇中飾演一位具有愛國熱忱之女性角色，其精湛的演技及對角色之深刻理解，贏得了觀眾之廣泛好評。據悉，該劇在日本演出期間，場場爆滿，觀眾對李涓之表演讚不絕口。李涓在返港後表示，此次演出經歷非常充實，讓她對「香港」這個主題有了更深之認識。她亦表示，將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀之作品。

暢談此行收穫

（本報訊）李涓在接受訪問時，暢談了此次日本之行所獲得之收穫。她表示，此次演出不僅讓她展現了演技，更讓她與來自不同文化背景之觀眾建立了深厚之聯繫。她認為，藝術是跨越國界之語言，透過戲劇，她看到了不同文化間之共通點。此外，她也談到了對香港之熱愛及對未來之展望。李涓表示，她將繼續扎根香港，為本地影視事業貢獻力量，並希望透過自己之努力，為香港之文化事業做出更多貢獻。

華僑晚報舉辦

十大明星選舉

（本報訊）華僑晚報為慶祝創刊週年，特舉辦「十大明星選舉」活動。此項活動旨在表彰在影視、音樂、體育等領域做出傑出貢獻之華裔藝人。選舉範圍涵蓋全球華裔社區，歡迎各界人士踴躍投票。華僑晚報表示，此次選舉將採用公平、公正之評選機制，確保選出真正之「十大明星」。此外，晚報亦將舉辦多場頒獎典禮，以表彰獲獎者之成就。此項活動不僅是華裔社區之盛事，亦是促進華裔文化交流之重要平台。

天倫教人勿貪財

（本報訊）日前，一名男子因貪財而墮入陷阱，被警方拘捕。據悉，該名男子在街頭遇到一名陌生女子，對方稱其有錢財，並誘其至一處偏僻之地。該男子因貪財而墮入圈套，最終被警方發現並拘捕。警方在現場搜獲大量現金及珠寶首飾。此起案件提醒市民，切勿貪財，以免上當受騙，甚至陷入危險。警方呼籲市民，如遇可疑情況，應立即向警方舉報，以確保自身安全。

痛悼藝友 笑星也要流淚

笑星也要流淚

（本報訊）著名笑星李麗華，日前因病去世，享年六十歲。李麗華在影視界享有盛譽，曾主演多部膾炙人口之作品。她的去世，令影視界及廣大觀眾感到悲痛。李麗華生前性格開朗，幽默感強，深受觀眾喜愛。她的去世，是影視界之重大損失。各界人士紛紛表達哀悼，並對其家人表示慰問。李麗華之家人表示，將遵照其遺願，將其安葬於某處。李麗華之去世，再次提醒我們，生命脆弱，應珍惜當下，並努力為社會做出貢獻。

麥氏兄弟 大老逝世

（本報訊）著名電影導演麥氏兄弟，日前因病去世，享年八十歲。麥氏兄弟在影視界享有極高之地位，曾導演多部經典電影。他們的去世，令影視界及廣大觀眾感到悲痛。麥氏兄弟生前致力於電影藝術之探索與創新，為香港電影事業做出了巨大貢獻。他們的去世，是影視界之重大損失。各界人士紛紛表達哀悼，並對其家人表示慰問。麥氏兄弟之去世，再次提醒我們，生命脆弱，應珍惜當下，並努力為社會做出貢獻。

三原葉子

受港人注意

（本報訊）日本著名女演員三原葉子，最近來港演出，受到廣大觀眾之熱烈歡迎。三原葉子在影視界享有盛譽，曾多次獲得國際影視大獎。她的來港演出，是香港影視界之盛事。三原葉子在演出期間，展現了精湛之演技，贏得了觀眾之廣泛好評。她的來港，不僅為香港影視事業注入了新活力，亦促進了中日兩國之文化交流。三原葉子表示，她很高興能來到香港演出，並希望透過自己之努力，為觀眾呈現更多優秀之作品。

王妖后

（本報訊）著名電影《王妖后》日前上映，受到廣大觀眾之熱烈歡迎。該片由著名導演執導，多位知名演員主演。影片講述了一個關於愛、恨、情、仇之故事，情節動人，演技精湛。影片上映後，場場爆滿，觀眾對影片之評價極高。《王妖后》之成功，再次證明了優秀之電影作品，能跨越國界，受到不同文化背景之觀眾之喜愛。該片之成功，亦為香港電影事業注入了新活力。

星洲膠價 跌後回升
港製廚房用織物 法商說要限額
美國 MERRILL L
香港細...

華僑日報

香港電台

今日播音
七時：「黎明」
八時：「黎明」
九時：「黎明」
十時：「黎明」
十一時：「黎明」
十二時：「黎明」
十三時：「黎明」
十四時：「黎明」
十五時：「黎明」
十六時：「黎明」
十七時：「黎明」
十八時：「黎明」
十九時：「黎明」
二十時：「黎明」
二十一時：「黎明」
二十二時：「黎明」
二十三時：「黎明」
二十四時：「黎明」
二十五時：「黎明」
二十六時：「黎明」
二十七時：「黎明」
二十八時：「黎明」
二十九時：「黎明」
三十時：「黎明」
三十一時：「黎明」
三十二時：「黎明」
三十三時：「黎明」
三十四時：「黎明」
三十五時：「黎明」
三十六時：「黎明」
三十七時：「黎明」
三十八時：「黎明」
三十九時：「黎明」
四十時：「黎明」
四十一時：「黎明」
四十二時：「黎明」
四十三時：「黎明」
四十四時：「黎明」
四十五時：「黎明」
四十六時：「黎明」
四十七時：「黎明」
四十八時：「黎明」
四十九時：「黎明」
五十時：「黎明」
五十一時：「黎明」
五十二時：「黎明」
五十三時：「黎明」
五十四時：「黎明」
五十五時：「黎明」
五十六時：「黎明」
五十七時：「黎明」
五十八時：「黎明」
五十九時：「黎明」
六十時：「黎明」
六十一時：「黎明」
六十二時：「黎明」
六十三時：「黎明」
六十四時：「黎明」
六十五時：「黎明」
六十六時：「黎明」
六十七時：「黎明」
六十八時：「黎明」
六十九時：「黎明」
七十時：「黎明」
七十一時：「黎明」
七十二時：「黎明」
七十三時：「黎明」
七十四時：「黎明」
七十五時：「黎明」
七十六時：「黎明」
七十七時：「黎明」
七十八時：「黎明」
七十九時：「黎明」
八十時：「黎明」
八十一時：「黎明」
八十二時：「黎明」
八十三時：「黎明」
八十四時：「黎明」
八十五時：「黎明」
八十六時：「黎明」
八十七時：「黎明」
八十八時：「黎明」
八十九時：「黎明」
九十時：「黎明」
九十一時：「黎明」
九十二時：「黎明」
九十三時：「黎明」
九十四時：「黎明」
九十五時：「黎明」
九十六時：「黎明」
九十七時：「黎明」
九十八時：「黎明」
九十九時：「黎明」
一百時：「黎明」

麗的銀台
七時：「黎明」
八時：「黎明」
九時：「黎明」
十時：「黎明」
十一時：「黎明」
十二時：「黎明」
十三時：「黎明」
十四時：「黎明」
十五時：「黎明」
十六時：「黎明」
十七時：「黎明」
十八時：「黎明」
十九時：「黎明」
二十時：「黎明」
二十一時：「黎明」
二十二時：「黎明」
二十三時：「黎明」
二十四時：「黎明」
二十五時：「黎明」
二十六時：「黎明」
二十七時：「黎明」
二十八時：「黎明」
二十九時：「黎明」
三十時：「黎明」
三十一時：「黎明」
三十二時：「黎明」
三十三時：「黎明」
三十四時：「黎明」
三十五時：「黎明」
三十六時：「黎明」
三十七時：「黎明」
三十八時：「黎明」
三十九時：「黎明」
四十時：「黎明」
四十一時：「黎明」
四十二時：「黎明」
四十三時：「黎明」
四十四時：「黎明」
四十五時：「黎明」
四十六時：「黎明」
四十七時：「黎明」
四十八時：「黎明」
四十九時：「黎明」
五十時：「黎明」
五十一時：「黎明」
五十二時：「黎明」
五十三時：「黎明」
五十四時：「黎明」
五十五時：「黎明」
五十六時：「黎明」
五十七時：「黎明」
五十八時：「黎明」
五十九時：「黎明」
六十時：「黎明」
六十一時：「黎明」
六十二時：「黎明」
六十三時：「黎明」
六十四時：「黎明」
六十五時：「黎明」
六十六時：「黎明」
六十七時：「黎明」
六十八時：「黎明」
六十九時：「黎明」
七十時：「黎明」
七十一時：「黎明」
七十二時：「黎明」
七十三時：「黎明」
七十四時：「黎明」
七十五時：「黎明」
七十六時：「黎明」
七十七時：「黎明」
七十八時：「黎明」
七十九時：「黎明」
八十時：「黎明」
八十一時：「黎明」
八十二時：「黎明」
八十三時：「黎明」
八十四時：「黎明」
八十五時：「黎明」
八十六時：「黎明」
八十七時：「黎明」
八十八時：「黎明」
八十九時：「黎明」
九十時：「黎明」
九十一時：「黎明」
九十二時：「黎明」
九十三時：「黎明」
九十四時：「黎明」
九十五時：「黎明」
九十六時：「黎明」
九十七時：「黎明」
九十八時：「黎明」
九十九時：「黎明」
一百時：「黎明」

都麗樂快

座滿狂瘋

情了不

斷不日終龍長

情願天下有
哭人同聲

乾淚成蠟盡絲到春殘百無力東難別時相
·始灰炬·方死蠶·花力風·亦難見

佈公堂大院兩法辦細詳獎巨元千獲可人情大選票加參根票留保請

幕銀開形孤體藝綜氏邵

秦陶

字中 詳片上
編劇 潘柳文
監製 邵逸夫
導演 陶秦

世無情愛情文藝悲劇

兩院放映
時間
五點三十分
七點三十分
九點三十分

黛林

主演 關山 楊王何洛蔣高
合演 中允卿志冲藩奇超光樹寶

華大聲樂

映獻大盛始開天今

八點九·半點七·四點五·半點兩：間時映開意注

隅向免座定速從滿狂必勢前當片鉅

！切一於多作動

怪戰神大兩惡后化
龍九：力人判：身
！頭力天！若善美

先生美註世 導演 麥珍 哈奇 格提 哈奇 格提 哈奇 格提

聯演領 格提 哈奇 格提 哈奇 格提 哈奇 格提

幕字文中上片

THE LOVES OF HERCULES

霸王妖后

自來神話片
口國最咸老
味人合宜幼

陣風國女漂威士大
！陣香兒！漂神力

非測神
凡詭奇
秘莫

娜嘉娃阿

牌梅美作功生倒代麗春最
！王高！傑成衆顛時艷青

傑主聯 華高...芝瑪 舞著名 冷白祖 笑天 路基活侯 巨星 信麗姬蓮美嘉 黃出谷

文件印全彩瑰
字上本新色麗

天明

戲最麗 動美 映重

樂府絕倫
！！！

片巨舞歌的大偉最是誇敢梅高美
片影麗華最的過看未從你是即亦

華豪·華新

前場偉面
壇瑰寶

泰金粉
上水筆歌
渭流脂
零落胭脂
！！！

宮璇舫

The M.G.M. SHOW BOAT
NEW AND TECHNICOLOR TOO!